PLAYGROUND LOVE

NAGAKURA MIYUKI

♥LOVE&H♥ ♥LOVE&H♥ ♥LOVE&H♥ ♥LOVE&H♥

CONTENTS :

Playground Love····· 3
Come Over Here·····43
Connection is good·····83
Sweet·····125
One Step·····157
Rainy Face·····191

PLAYGROUND LOVE

being together with saki is very boring
BEING DUMPED BY A BOYFRIEND OLDER THAN ME... THIS IS ALREADY THE FOURTH TIME
WELCOME
IN WHAT WAY AM I NO GOOD ...
NOT AGAIN!
AHH!

CLACK
CLACK
YOU AREN'T SUITED TO DATING OLDER PEOPLE.
YOU LOVE PLAYING PLUSHIE CATCHER SO MUCH.
MY TEDDY BEAR
!!
ALWAYS ACTING IN HARMONY WITH THE OTHER PERSON, IS VERY TIRING.
GRR!
IT FELL AGAIN!
THIS IS ALL YOUR FAULT!
BECAUSE YOU TALK TOO MUCH
WHAT ...
AH... MY TEDDY BEAR ...

POW
YA!
TK
TK
SLOWLY
SLOWLY
...
JUST FORGET IT... YOUR TECHNIQUE IS SO BAD.
JUST ONE MORE TIME ..
AH ...
AN
GOOD!
?
!?

DID YOU WANT THIS ONE?
HOLD
... UH.
BECAUSE YOUR TECHNIQUE WAS SO BAD. I COULDN'T STOP MYSELF FROM HELPING.
.... THE TEDDY BEAR ....
AH? TO GET?
YOU WANTED THE ONE NEXT TO IT!
BAM
I'M SORRY!

JUST DO IT ONCE MORE ...
TINKLE TINKLE
.....
I'M GOING TO CHANGE MONEY ...
TAKUMI!
THERE'S NO HELP
YOU'RE STILL PLAYING! WE WON'T BE ABLE TO CATCH THE TROLLEY CAR!
WE'RE LEAVING!
EH?
AH ...
SOR ... SORRY!
NEXT TIME I'LL HELP YOU CATCH IT!

YOU HAVE TO REMEMBER ME!
SCHOOL UNI-FORM?
HIGH SCHOOL STU-DENT?
HURRY UP AND RUN!
SO .... SO CUTE!
COMPLETELY DIFFERENT FROM ALL THE PAST BOYFRIENDS.

SEEMS LIKE A MONKEY.
WHAT A CUTE LITTLE BOY.
A STUDENT AT A HIGH SCHOOL NEAR HERE?
COLD WIND
AH AH
SKLIVK
!!
SAKI?
YOU'RE NOT ...
DEDER SISTER & UNDERSTAND MEW.
ALTHOUGH I WAS PERSUADING YOU TO ASSOCIATE WITH YOUNGER GUYS ...
I'VE GOT IT!
THAT'S RIGHT! NOW IS THE ERA FOR THE OLDER GIRL WITH THE YOUNGER GUY!

BAM

TAKUMI.

!?

CAN YOU HELP ME CATCH THE BEAR TODAY? THE ONE YOU SAID LAST TIME
AH.
?
THE OLDER SISTER THAT TIME!
SOMEONE YOU RECOGNIZE?
YOU CHANGED YOUR HAIRSTYLE! I DIDN'T RECOGNIZE YOU JUST NOW.
WE'RE GOING FIRST.
SURE! I SAID SO DIDN'T I!
.....

AH ...
EH? WHAT'S WRONG?
THIS PLACE HAS CAKES WHERE WE CAN EAT TILL WE'RE FULL.
TADA
IT'S TILL TODAY!
How about we go eat cakes today?
SMILE
Do you like them?
OF COURSE I LIKE THEM!
YES... THAT'S GREAT!
HIS CHARACTER IS SO HURRIED ...
THEN HURRY LETS GO!

IT'S REALLY NICE THOUGH!
IF I KEEP EATING I'LL GET FAT ...
IT'S BEEN A LONG TIME SINCE I'VE BEEN LIKE THIS ..
SO HAPPY-
SEEMS JUST LIKE A KID -
I FEEL SO HAPPY ...
DELICIOUS -
SAKI.
I ALWAYS FINISH SCHOOL AT THAT TIME,
LET'S PLAY AGAIN SOME OTHER DAY.

THIS MUST BE THE FIRST TIME THAT I'VE LIKED A GUY YOUNGER THAN ME...
...YOU'RE NOT SERIOUS ABOUT HIM ARE YOU?
TODAY YOU'RE GOING TO SCHOOL AGAIN TO WAIT FOR SOMEONE? THE OLD COW EATING TENDER GRASS .....
NO MANNERS!
I'M ONLY ACCOMPANYING HIM TO PLAY!
HOW ... HOW IS THAT POSSIBLE!
OH ...
BUT YOU SEEM VERY ENTHUSIASTIC?
BUT ... IF YOU'RE LIKE ME AND HAVE SO MUCH CHARM, DATING SOMEONE IN HIGH SCHOOL IS STILL VERY SIMPLE ...
PUTTING ON MAKE UP ... DOING YOUR HAIR ...
HUMMING
NEXT

WHO KNOWS WHAT TAKUMI THINKS INSIDE HIS HEART...
SAKI!
OH, YES.
I COMPLETELY FORGOT.
YOU STILL HAVEN'T HELPED ME CATCH THE TEDDY BEAR
AH ...
ACTUALLY ...
... ALL ALONG I REMEMBERED ...

ONLY...
I WAS AFRAID
THAT AFTER
I CAUGHT
IT...
SAKI WOULDN'T
PLAY WITH
ME ANYMORE
...
YOU
YOU
ACTUALLY
SAID
THIS
TYPE
OF
WORDS
...

HUG
OLDER SISTER WILL BE MORE SERIOUS!
SAKI?
.....
?
ANY-HOW
I'M OLDER
BLUSH
AH ...
surprise
?
?
ISN'T THIS JUST RIGHT?
THAT ...

OH NO! I SEEM TO BE GETTING SERIOUS
SINCE I'M OLDER ...
SAKI ... WAIT A MOMENT!
THAT ...
IT DOESN'T MATTER.
HIGH SCHOOL STUDENTS DOING THIS TYPE OF THING IS ALSO VERY COMMON.

PALE
FOOTSTEPS
SAKI
..

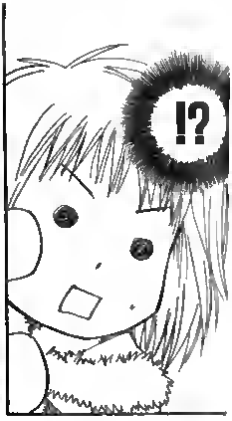
AH.. UNDER WHAT AGE IS IT AGAINST THE LAW?
BU, BUT.. FOR HIGH SCHOOL STUDENTS NOWADAYS THIS SHOULDN'T COUNT AS ANYTHING
IS THIS REALLY ALRIGHT ...
WITH A HIGH SCHOOL STUDENT ...
EN ..
AH ... AH?
SAKI?
IF YOU DON'T LIKE IT...
NO! HOW CAN THAT BE!
... THAT IS ...

WA!
EN
-
SEX=OPEN
EN
-
HU
...
AH
-
LICKING
PUSH
FORGET IT.

I ...
DON'T LIKE IT LIKE THIS!
BAM!
.....
EVEN HIGH SCHOOL STUDENTS ...
DON'T THINK MUCH OF ME ...

LAST TIME I REALLY DID THE WRONG THING ...
I'LL JUST SAY... I WAS FEELING A LITTLE FRUSTRATED ...
Hm Hm
AFTER I SEE HIM I HAVE TO APOLOGIZE IMMEDIATELY ...
How should I explain it ...
Eh!!
THAT'S NOT GOOD! IT'S TOO ABNORMAL!
AH ...
... EH?

THAT... THAT'S RIGHT... SUCH A CUTE MALE STUDENT ...OF COURSE HE HAS A GIRLFRIEND
ONLY... WHY HASN'T HE EVER SAID SO BEFORE ..


!?

eh?!
WHERE ARE THOSE TWO GOING?

sniff
AH THEY CHANGED CLOTHES!

?

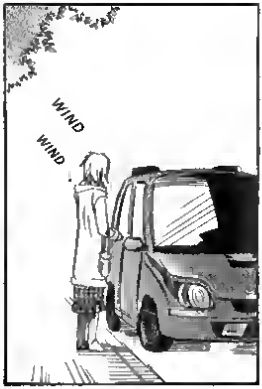
WHY... WHY DID I FOLLOW THEM ALL ALONG!
BAM
LET'S GO HOME ...
!

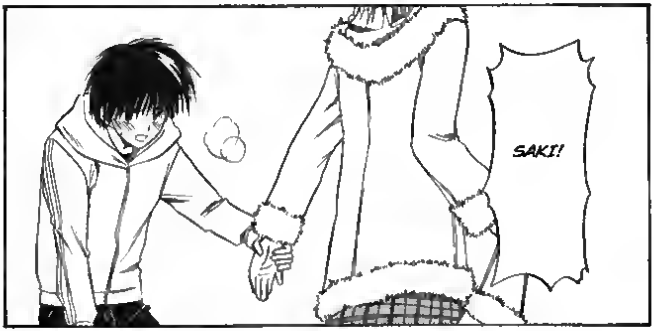
FALL
WAH!
TUMBLE
CRASH
AH?
SAKI!
.....

GRAB
NO NEED TO RUN AWAY.
JUST NOW WAS SO LOUD ...
I WASN'T RUNNING AWAY!
TAKUMI ...
CRYING
!!
I WAS ONLY PLAYING WITH TAKUMI!
I ...
HATEFUL! ... HOW HUMILIATING ...
I'M NOT AN IDIOT!
RUN
HEY ...
THAT'S WHAT I WANTED TO SAY!
TAKUMI... HURRY UP AND CHASE HER...

GRABBING

IN THE FUTURE NEVER COME BACK HERE AGAIN...

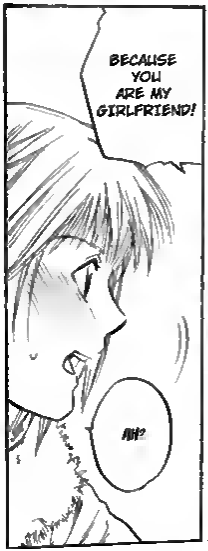

WIND
WIND

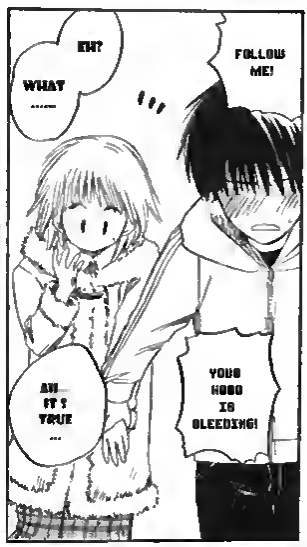

SAKI!

THAT'S NOT IT!
ARE ALL YOUNG PEOPLE NOWADAYS LIKE THIS ...
LEAVING YOUR GIRLFRIEND IN FRONT OF A LOVE HOTEL IS THE WORST!

TAKUMI!

DIDN'T YOU MISUNDERSTAND?





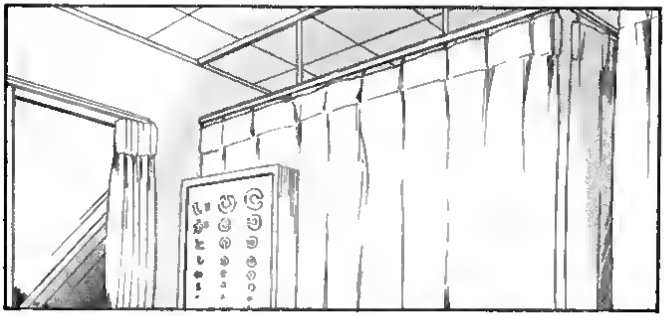
I'M VERY SORRY IT WASN'T WRAPPED VERY WELL.
OH
THE TEACHER HAS ALREADY GONE BACK HOME...
DONE
astonished
SORRY.
SAKI.
THIS TYPE OF PLACE FEELS VERY NOSTALGIC ...
BLUSH
... I'VE NEVER HAD ANY EXPERIENCE ...
I... ACTUALLY ... THAT IS ...

SO THAT'S WHY AT THE LOVE HOTEL ...
...I WANT TO SAY...
IF I DON'T HAVE ANY EXPERIENCE ...
SAKI MIGHT VERY QUICKLY GROW TIRED OF BEING WITH ME ...
THAT MEANS ...
AH!
THE ONE JUST NOW IS MY EX-GIRL-FRIEND ...
I DIS-CUSSED SAKI WITH HER ...
COUGH
THE RESULT WAS... SHE SAID I COULD USE HER TO PRACTICE ...
...BUT WE NEVER EVER DID ANYTHING BEFORE ...
OW

BOTH TAKUMI AND THAT GIRL!
... I ...
IDIOT!
BIG IDIOT!
BELIEVING THAT I WAS OLDER ...
THAT I SHOULD PRETEND THAT I DON'T CARE ...
TOWARDS TAKUMI I AM SERIOUS .. NOT JUST PLAYING AROUND ...
... I ...

BUT ...
ALTHOUGH ...
AT THE START IT WAS ONLY FUN ...
!
BECAUSE I REALLY LIKE YOU, THAT'S WHY I COME AND FIND YOU!
GOING TO THE LOVE HOTEL... IS ALSO BECAUSE I LIKE YOU!
HA HA ...
YOU'RE NOT ALLOWED TO LAUGH!
SORRY ...

SHALL WE CONTINUE FROM LAST TIME?



I NEVER THOUGHT ...
I'M ALREADY THIS OLD ...BUT I'M STILL AT SCHOOL DOING THIS...
HAHA...

LIE DOWN

YA ...
LET ME HELP YOU TOO ...
SAKI ...
BITE
EN ...
AH ...
SUCKING
!!
UNI

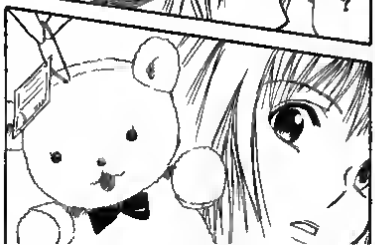
SAKI ...
OLDER SISTER IS VERY PERSUASIVE!
YAH!
GRAB
GETTING CLOSE
SAKI... I'M ALREADY ...
CHEW CHEW
AH!

EN
HU
PUTING
AH
HA
AH
AH
AH
TAKUMI

...
SORRY
...
THERE'S NO NEED TO BE

.....

Slowly
?



ACTUALLY I CAUGHT IT A LONG TIME AGO ...
YEAH.
AH... MY TEDDY BEAR!
WILL YOU CONTINUE TO ASSOCIATE WITH ME?
THIS ... AFTER I GIVE IT TO YOU...
Of course!
Yes.

THERE'S ONE THING... THAT I DIDN'T TELL THE TRUTH ABOUT ...
WHAT?
YOU CAN'T HATE ME!
ALRIGHT.

... AH.

It doesn't matter, Saki is still Saki.
kiss

ACTUALLY I'M ALREADY 23 YEARS OLD, NOT JUST 20 YEARS OLD.
!?

Playground Love Story!

has been brought to you by:

Shoujo Crusade

Credits:

Scanner: MiYeko

Translator: Starfire

Proofreader: dashmoo

Editor: Jojokimi

visit us At
http://shoujocrusade.com
http://shoujocrusaders.invisionplus.net

I AM SURE THAT EVERYBODY IS GOING TO LIKE THIS ONE.
KYA
KYA
KYA
KYA

TODAY'S RELEASE IS A SMUTTY STORY.
BLUSH
BLUSH

HI GUYS! I'M JOJO, THE EDITOR.
WAVE
WAVE

YEAH!
KYA
VIVA!
WE WORKED REALLY HARD TO RELEASE A HIGH QUALITY SCANLATION!
THANKS
YEAH!
VIVA!
WE LOV SJC!
GOOD JOB GUYS!
CLAP
CLAP
CLAP

AND, OF COURSE ...
SURPRISE

NAGAKURA MIYUKI IS A VERY GOOD MANGAKA.
WE LOVE HER

SO, WE REALLY NEED MORE EDITORS!
JAPANESE AND CHINESE TRANSLATORS TOO! ?.<
SIGH
PUFF
PUFF

I NEEDED TO DO THE CLEANING, TYPESETTING, CLONNING, PUT THE SMUTTY SFX .....
SAD MELODY
SAD MELODY
SAD MELODY

BUAAA
IT WAS NOT EASY ...

HEHE
HEHE
THEY CAN'T RESIST TO THAT CUTE FACE!

GO TO THE FORUM: HTTP://SHOUJOCRUSADERS.INVISIONPLUS.NET/
BEG
BEG
IF YOU CAN, PLEASE, HELP US!

WARNING!
SMUTTY MATERIAL

Come Over Here

LIMI-CHAN
LIMI-CHAN!
WHAT ARE YOU LOOKING FOR?
WAH!

LOOK OVER THERE!
NO... NOTHING!
WOW! THEY'RE EVEN BETTER THAN I EXPECTED!
HEY!
SURE!
WANT TO GO TOGETHER?
LET'S GO SING KTV. THEY'LL PAY FOR US.

BEING A HIGH SCHOOL STUDENT IS GREAT!
AS LONG AS I WEAR MY SCHOOL UNIFORM,
THERE WILL ALWAYS BE PEOPLE TO GO OUT WITH.
AND PEOPLE WHO'LL PAY
HUFF-

I'LL REST A LITTLE BEFORE GOING-
DRANK TILL DRUNK
JUST NOW REALLY WAS A LITTLE DANGER-OUS...
IF YOU SLEEP HERE, YOU'LL CATCH A COLD
UMI-CHAN,

LONG TIME NO SEE
HEY!
OSAMU-KUN!
OSAMU-KUN!
IT'S REALLY YOU!
GOOD GIRL--

WHEN DID YOU COME BACK?
THE DAY BEFORE YESTERDAY
WHAT ARE YOU DOING HERE?
WE TAKE THE TRAIN IN THE SAME PLACE.
.....
EX-TREME-LY FOCUS-ED!

?
HAHAHA.. OF COURSE!
YOU'VE GROWN UP!
OH... HIGH SCHOOL STUDENTS..
EH?
HIGH SCHOOL
AT SCHOOL EVERYONE IS LIKE THIS!
You're so old fashioned
WHAT'S WITH YOUR HAIR!
THAT HURTS!
It's blonde!

HUH?
AREN'T YOU 19 THIS YEAR?
YOU, YOU DIDN'T GET HELD BACK A YEAR DID YOU? YOU DON'T NEED TO PAY ME, I'LL GO TO YOUR HOUSE AND TUTOR YOU!
But in junior high you were so smart-
THAT... THAT'S NOT IT!
I'VE ALREADY GRAD-UATED!
THEN WHY...
EH?
AH...
WHAT? DRESS-ING UP AS A HIGH SCHOOL STUDENT?

DON'T GO OVER-BOARD.
NO PROB-LEM.
OSAMU-KUN, TALK ABOUT YOURSELF AS WELL!
Here, wipe your face with it
THANKS
?
HOW'S UNIVER-SITY?
HAVE YOU FOUND WORK HERE YET?
OSAMU-KUN HASN'T CHANGED AT ALL...

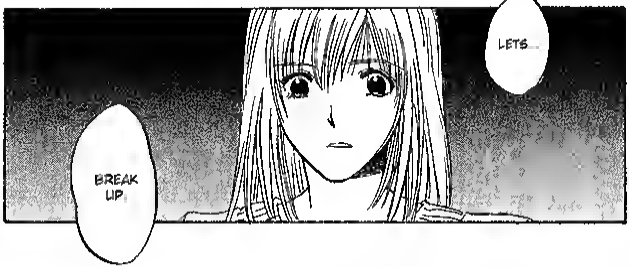
THE UNI-VERSITY IS GREAT
MAKES ME FEEL NOSTAL-GIC...
BUT I STILL LIKE MY HOMETOWN THE MOST, SO I CAME BACK.
IT WASN'T BECAUSE YOU WANTED TO COME BACK AND SEE ME?
AFTER SENDING HIM OFF 4 YEARS EARLIER
MAYBE THAT TOO. HAHA...

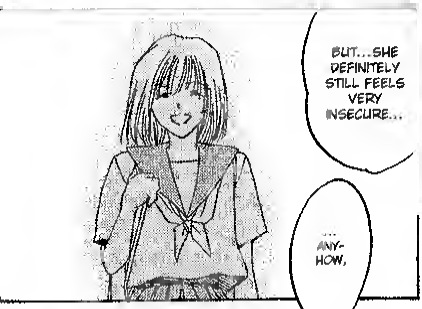
LIN!-CHAN!
OH... OSAMU-KUN.
YOU'RE STILL COME TO THIS KIND OF PLACE...
DON'T YOU FIND IT EMBARRASS-ING?
THERE AREN'T ANY GOOD ONES TODAY...
YEAH ...
.....
So bored...

IT'S NONE OF YOUR BUSINESS!
YUMI, LET'S GO!
UMI-CHAN!
OH... OKAY
HEY, WHO IS HE TO YOU? HIS KIND IS RARE
WHY DO I SUDDENLY FEEL SO SELF-CONSCIOUS...
NOTHING MUCH...
HE'S ONLY A CHILDHOOD FRIEND...

I'M BACK-
AH... SIS-
THAT... UMI-CHAN, SHE...
YOU'VE SEEN HER? SHE'S BECOME VERY CUTE
ERM-
NO..
WHILE I WAS AWAY, WHAT HAP-PENED?
.....
.....

IN YOUR EYES, UMI-CHAN MIGHT STILL BE THAT CUTE JUNIOR HIGH STUDENT... BUT...
HAS IT REALLY BEEN 4 YEARS?
UMI-CHAN...
IN HIGH SCHOOL, ORIGINALLY SHE HAD A BOYFRIEND WHOM SHE DATED FOR A LONG TIME.
WHEN UMI-CHAN'S NOT WEARING A UNIFORM SHE DOESN'T SEEM VERY EYE-CATCHING...
IT'S A LITTLE BORING ?
RECENTLY DOESN'T IT SEEM REALLY WEIRD?


LETS...
BREAK UP.


BUT...SHE DEFINITELY STILL FEELS VERY INSECURE...
...ANY-HOW,

WHILE OSAMU WAS AWAY, MANY THINGS HAPPENED...

SHE WAS DEPRESSED FOR A VERY LONG TIME...
ONLY RECENTLY HAS SHE BECOME MORE CHEERFUL.

!
OOF
HEY-
COME HERE FOR A MOMENT.
UMI-CHAN.
OSAMU-KUN...

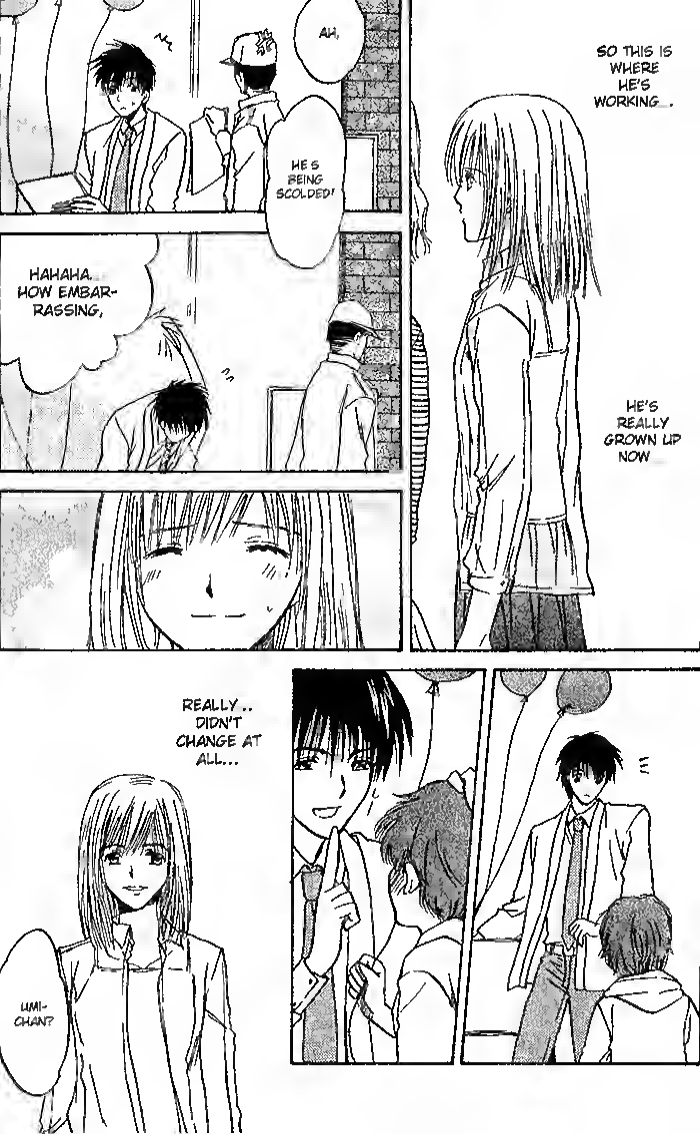
ALL RIGHT
WHAT'S WRONG ?
YOU .
THOSE JERKS ON THE STREETS THAT ASK OUT HIGH SCHOOL STUDENTS,
ARE ALL BAD PEOPLE.
...MEGUMI NEE-SAN TOLD YOU ALL ABOUT IT?
YEAH...

I CLEARLY TOLD HER..
...NOT TO TELL OSAMU-KUN
WHY? YOU CAN TALK TO ME ABOUT IT!
DON'T TOUCH ME!
BECAUSE, OSAMU-KUN DIDN'T STAY BY MY SIDE.
...I ALREADY ...
AL-READY-

I'M NOT WHO I WAS BEFORE...
I...
HAVE ALREADY CHANGED...
CHANGED UNTIL I'M NOT THE SLIGHTEST BIT CUTE...
THE ME THAT OSAMU-KUN LIKES... I'M DIFFERENT FROM HER NOW...
UMI-CHAN!

ONLY OSAMU-KUN..
WHEN YOU WEREN'T HERE...I WAS SO LONELY...
HONESTLY, SAID THAT I WAS VERY CUTE...
-BUT
EVEN THAT ISN'T ME ANYMORE...

SO BORING...
AH, LOOK...
ISN'T THAT THE PERSON FROM LAST TIME... CALLED... ERM...
?!
OSAMU-KUN...
THAT'S RIGHT!


SO THIS IS WHERE HE'S WORKING...
HE'S REALLY GROWN UP NOW...
AH,
HE'S BEING SCOLDED!
HAHAHA... HOW EMBARRASSING,
REALLY.. DIDN'T CHANGE AT ALL...
UMI-CHAN?

SHOULDN'T YOU SAY HELLO?
IT'S FINE
I'M NOT...
EVEN THE SLIGHTEST BIT CUTE..

OTSUKARE-SAMA DESHITA-
BYE-

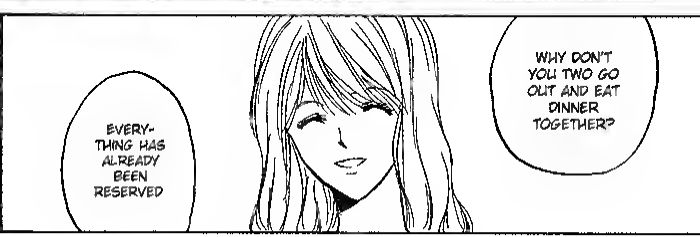
UMI-CHAN, GET ON!
OSAMU-KUN...
WAH!
MEGUMI NEE-SAN'S STORE...
ISN'T TODAY HER DAY OFF?
NOW WHAT...
Can we go inside?

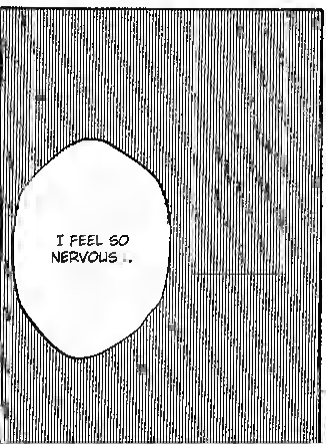
PLEASE COME IN
WELCOME! TODAY IS UMI-CHAN'S SPECIAL SERVICE/ DISCOUNT DAY
IS GOING ON?
WHAT...
WAIT A MOMENT... WHAT'S GOING ON?
HUH?
EH?

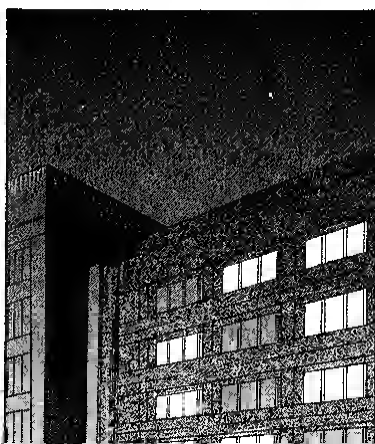
YUP! VERY BEAUTIFUL!
THIS... THIS IS...
THIS DRESS IS WHAT OSAMU-KUN PICKED OUT FOR UMI-CHAN'S BIRTHDAY PRESENT!
WAH!
WAH!
-THAT'S RIGHT... TODAY IS MY...
AHEM
THAT... I WANT TO SAY...

THE UMI-CHAN NOW, HAS HER OWN CHARM-
THAT'S ALL I WANTED TO SAY.
YOU DON'T HAVE TO FORCE YOURSELF TO PRETEND TO BE A HIGH SCHOOL STUDENT.
DURING PRIMARY SCHOOL YOU WERE VERY CUTE,
AND DURING JUNIOR HIGH TOO.
AH
WHAT AM I SAYING!

I'M SO HAPPY...
HUU...
AH, YOU CAN'T CRY!
IT WASN'T EASY TO PUT ON ALL THE MAKE-UP...


EVERY-THING HAS ALREADY BEEN RESERVED
WHY DON'T YOU TWO GO OUT AND EAT DINNER TOGETHER?

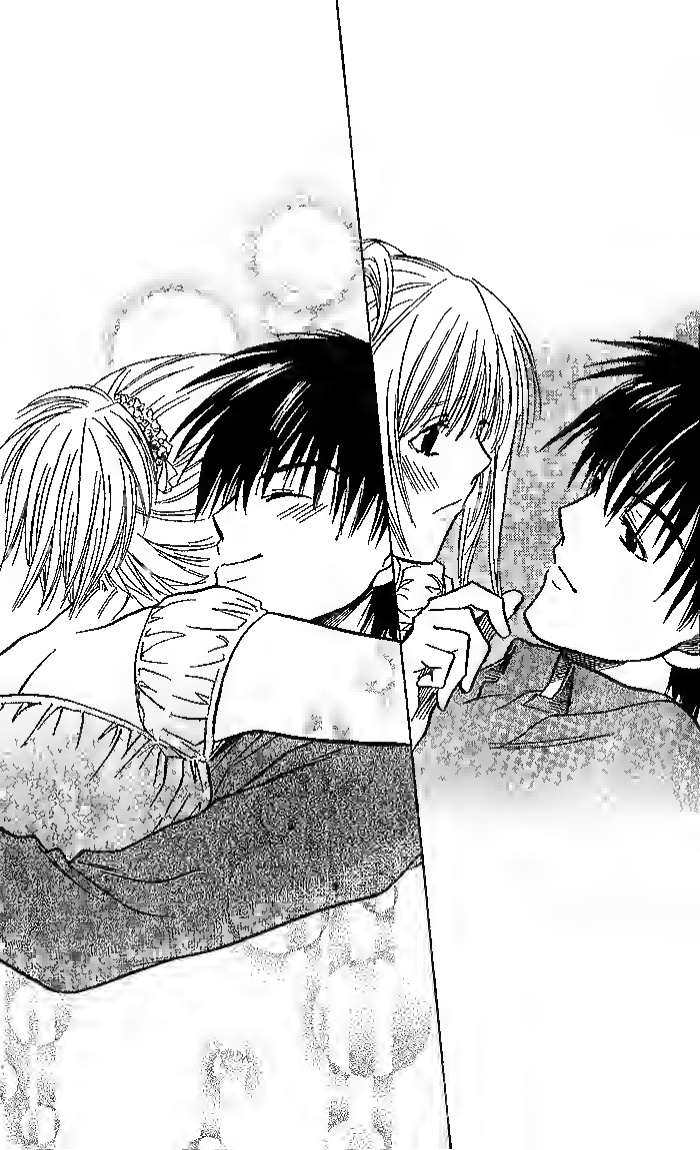

I FEEL SO NERVOUS..



HAHAHA!
OSAMU-KUN DIDN'T GROW UP AT ALL!
I DON'T REALLY KNOW WHICH WINE TO CHOOSE..
PFFT!
Save me
BEING TOGETHER WITH OSAMU-KUN...I FEEL SO HAPPY..
I CAN BE MYSELF...
WHAT'S WRONG WITH THAT! YOU DON'T HAVE TO PRETEND TO BE AN ADULT!
JUST LIKE THIS IS FINE
TODAY'S SPECIAL IS-

HUFF
DRUNK ALREADY? YOU'RE SO TROUBLE-SOME!
UMI-CHAN IS AWESOME!
HA?

THE UMI-CHAN NOW...
IS THE CUTEST! AND BEAU-TIFUL TOO!
This person...
.....
YOU'RE MAKING ME NOT WANT TO GO BACK HOME!
YOU CAN'T GO HOME...



UMI-
CHAN

COME OVER HERE
YOU'RE FINE JUST LIKE THIS..
REALLY VERY CUTE..
THIS IS HOW I LIKE IT..
EN..

IT'S BEEN A WHILE SINCE I'VE HAD THIS TYPE OF FEELING..
THIS TYPE OF WARM FEELING...
AH.
LIMI-CHAN... SO CUTE...

HMM...
MMM-HMMM...
AH..
..UMI-CHAN?
AH...
AH...

HMMMM
CREAK
AH...
CREAK
AH...
HMM-MM..
LIMI-CHAN...

HEY...
...IS THAT SO.
?
ARE YOU GOING TO THROW AWAY THAT DRESS?
?
I THINK SO.
IT CAN'T BE ...

PERVERT!
WHAT
WHAT'S WRONG WITH THAT!
HAHAHA...
COME OVER HERE/END

credits

Scanner : MiYoko

Translator : Starfire

Editor : animeluv12

Proofreader : Dashmoo & Lazydreamer

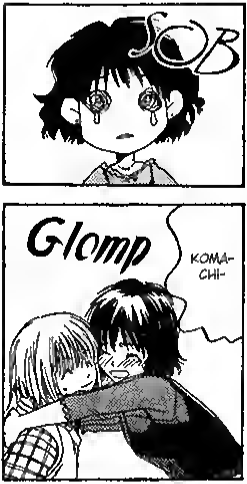
http://shoujocrusaders.invisionplus.net

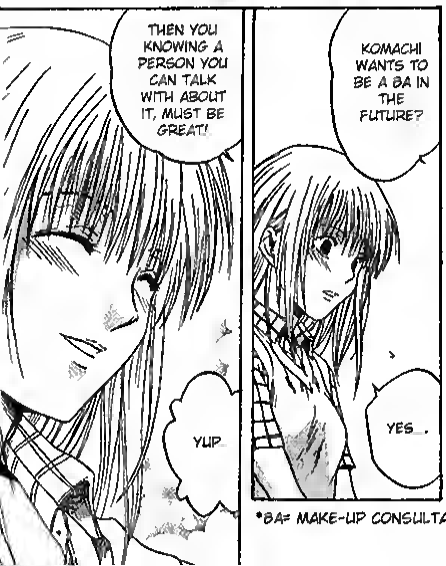
Connection is good

KOMACHI! LISTEN TO ME!
BAM!
I WAS CHEATED!
EH? BY WHO
LAST TIME... DIDN'T I SAY THAT I'VE GOTTEN A BOYFRIEND THROUGH THE INTERNET?
AH... YES
Keiko Don't talk so loudly
IN THE END AFTER WE MET EACH OTHER...
HE LOOKS LIKE THIS!

I CAN'T BELIEVE THAT HE DARED TO SAY THAT HE LOOKED LIKE BECKHAM...
IT'S ONLY THE HAIR-STYLE!
FUR-THER-MORE IT DOESN'T EVEN SUIT HIM!
THEN YOU BROKE UP WITH HIM?
OF COURSE!
I'M SO ANGRY! AFTER TAKING THIS PHOTO,
I'M GOING TO POST IT ON THE INTERNET!
YOU STILL SHOULDN'T
JUST THINKING ABOUT HOW LONG I SPENT TALKING TO THAT TYPE OF PERSON ON THE INTERNET, I FEEL SO CHEATED!
CALM DOWN.
SHUFFLE
TAP
HERE,
I'LL GIVE THIS TO YOU.

Connection is good


SOB
Isn't it very expensive?
Glomp
KOMA-CHI-
KEIKO'S SKIN IS ON THE DRY SIDE, SO IT SHOULD SUIT YOU VERY WELL
YUP, I JUST BOUGHT IT
WHAT? IS IT NEW?


THEN YOU KNOWING A PERSON YOU CAN TALK WITH ABOUT IT, MUST BE GREAT!
YUP
KOMACHI WANTS TO BE A BA IN THE FUTURE?
YES.
ALL THE MAKE-UP PRODUCTS THAT KOMACHI GIVES ME ARE GREAT!
OTHER PEOPLE TOLD ME ABOUT IT
THE COSMETOLOGY BOARD'S 'YUKI'?
YUP

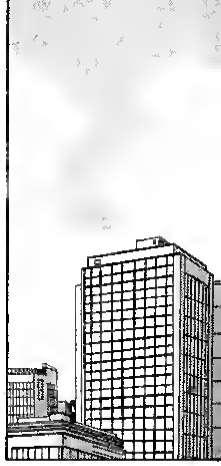
*BA= MAKE-UP CONSULTANT

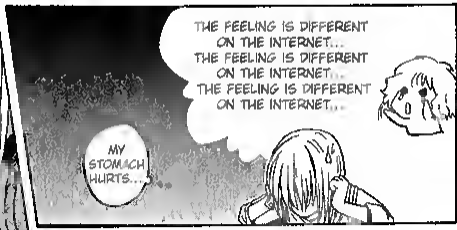
KOMACHI, YOU MUST BE CAREFUL AS WELL!
EH?
STARE
.....
Simple...
THANK YOU! I'LL TELL YOU WHAT I THINK ABOUT IT AFTER I TRY IT
YOU DON'T NEED TO WORRY
I NEVER WANT TO DATE ON THE INTERNET.
YOU WERE THE ONE WHO WAS CHEATED
I ALSO
THE FEELING IS DIFFERENT ON THE INTERNET.
IN REALITY THEY MIGHT NOT BE GOOD PEOPLE!
YOU LIKE CHATTING ON THE INTERNET A LOT AS WELL!

I ONLY TALK TO A FEW CERTAIN PEOPLE
AH.
AN EMAIL
KWJ
OFTEN APPEARING ON THE BOARD 'YUKI', IS A PROFESSIONAL MAKE-UP CONSULTANT.
WHEN WE'RE CHATTING I ALSO RECEIVE A LOT OF ADVICE
THIS PERSON IS VERY NICE
WE'VE TALKED TO EACH OTHER ON THE INTERNET FOR 2 YEARS ALREADY NEVER MET BEFORE FACE TO FACE THOUGH
It really is unbelievable
I REALLY WANT TO US MEET EACH OTHER...
I SHOULD FIND AN EXCUSE FOR US TO GO OUT AND MEET EACH OTHER...
The feeling is different on the internet. In reality they might not be good people
KWJ

ARE YOU FREE TOMORROW?
IT'S NEARLY TIME FOR MY JOB INTERVIEW.
IS IT ALL RIGHT IF WE MEET EACH OTHER FACE TO FACE? I WOULD LIKE TO ASK YUKI TO TEACH ME HOW TO PUT ON MAKE-UP
Eh? KOMACHI, WAIT A MOMENT.
THERE'S NO WAY THAT YUKI CAN BE THAT TYPE OF PERSON.
IF SHE DOESN'T COME, THEN LET'S JUST FORGET IT...
IT DOESN'T MATTER.
I'm sure of forcing the other person
ALRIGHT.
MUST BE AN AMAZING PERSON!
YUKI...
YOU WORKING ABILITY IS VERY GOOD,
VERY WARM,
ARE YOU KOMACHI?
妄想
*CHINESE TEXT: IMAGINATION
HOW TROUBLE-SOME.

Connection is good




THE FEELING IS DIFFERENT ON THE INTERNET... THE FEELING IS DIFFERENT ON THE INTERNET... THE FEELING IS DIFFERENT ON THE INTERNET...
MY STOMACH HURTS...

SORRY...
BECAUSE OF WORK..
EH?
YOU ARE.. KOMACHI RIGHT?
EH-

I'M KUREHARA YUUKI.
.....
LET'S WALK THIS WAY...
THIS WONT DO...I SIMPLY CAN'T ABSORB THIS!
WAIT...
KOMACHI ?
NO MATTER HOW YOU LOOK IT'S A GUY.
WAIT A MOMENT!
YES!
TUG!

*CHINESE TEST AT EASE
Are you alright?
Nods head
Oh Komachi is your nick-name
Machida ... Kanae?
Originally I should have been very happy...
Finally I can meet Yuki...
Yuki-san is too busy at work and couldn't come... therefore she sent her younger brother Yuuki over!
Wro-ng!!
I know!
Komachi, why don't you believe me...
But.. Yuki is actually a guy
Sorry,
I didn't trick you on purpose
Only... from the start Komachi thought... I couldn't bear to say it...
Do you have any proof?
Proof.. er...
And is also the type that I like...
That...
The more we talk the more certain I am that he really is 'Yuki'.
Cell phone strap

-SO CUTE!
He really looks like a good person!
AH ....
ALSO ...
I GAVE IT TO YOU AS A BIRTHDAY PRESENT RIGHT?
IT'S THE SAME AS THIS ONE
YOU REALLY ARE USING IT... THANKS.
I have not been cheated
IT'S ALRIGHT. A GUY IS ALSO FINE. YUKI IS STILL YUKI AFTER ALL
REGARDING KOMACHI, I KNOW EVERYTHING
LAST MONTH YOU BROKE UP WITH YOUR BOYFRIEND
WHEN YOU WERE PLUCKING YOUR HAIR YOU USED TOO MUCH STRENGTH AND YOUR WOUND FESTERED
!!

TOWARDS THIS PERSON I...
KOMACHI? WHAT'S WRONG?
.....
SORRY
I WAS REALLY AFRAID THAT I WOULD BE HATED AFTER WE MET EACH OTHER.
BUT I ALSO REALLY WANTED TO TALK TO KOMACHI...
THAT'S RIGHT...
KOMACHI!
TOLD EVERYTHING-
I NEED TO GO!
SOR
SORRY
EH WAIT A MOMENT
ダッ

...THIS IS HORRIBLE
I DON'T HAVE THE FACE AT ALL TO GO SEE HIM...
WU... MY EYES REALLY HURT...
RUB
suk
AT THIS TIME...
HE SHOULDN'T BE ON RIGHT

!!
ring
WHAT SHOULD I DO IN THE FUTURE...
yuki（傳送中） メッセージ送信
yuki(328)小町！
yuki(328)太好了！妳終於上線了！
小町…妳還在生氣嗎？
パン
AH...
HE IS STILL WILLING TO WAIT FOR ME...
FURTHERMORE MY ATTITUDE WAS SO WEIRD...
BECAUSE OF WORK. .
HE USUALLY SLEEPS REALLY EARLY...

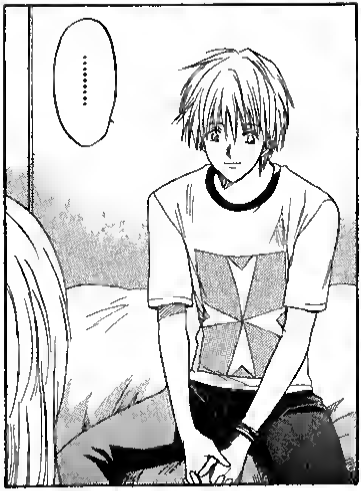
I NEVER THOUGHT...
I WOULD FALL IN LOVE WITH A PERSON SO QUICKLY...

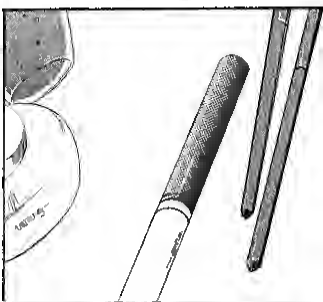
MAYBE IT'S BECAUSE WE HAVE KNOWN EACH OTHER FOR NEARLY TWO YEARS
THAT'S WHY WE GET ALONG SO WELL..
THIS ONE.
AFTER MEETING LAST TIME, I THOUGHT THAT IT WOULD SUIT KOMACHI VERY WELL.
I'll buy it for you
WHAT'S WRONG?
.....
ALTHOUGH YUKI IS A GUY.
BUT, IT REALLY IS THE YUKI I KNOW.
AH?
OH
FROM THE BEGINNING,
I HAVE PAID CLOSE ATTENTION TO KOMACHI
I HAVEN'T CHANGED

-YOU CAN SEE A LOT OF THINGS
DO YOU WANT TO COME TO MY HOME AND PLAY? ALTHOUGH IT'S A LITTLE MESSY-
AN EXPERT'S HOME!
YES!
SORRY THIS ISN'T MUCH OF A RECEPTION.
PLEASE GO AHEAD
AH, OKAY...
WAH- AS EXPECTED FROM AN EXPERT!
THERE'S SO MANY THINGS THAT I WANT TO BUY!
YOU CAN TRY THEM ALL, IT DOESN'T MATTER.
WAH-

AH...
THAT...
-OH YES, AREN'T YOU GOING FOR A JOB INTER-VIEW?
WHEN IS IT?
THAT WAS AN EXCUSE SO THAT I COULD MEET YUKI..
I'll find a job in the future
SORRY
.....
PAT
I FORGIVE YOU..

Connection is good





IT REALLY FEELS.
LIKE A DREAM
THAT KOMACHI HERSELF IS HERE.
RIGHT FROM THE START, I REALLY WANTED TO SEE YOU WITH MY OWN EYES...

YOU?
I...
I...
I-
LIKE KOMACHI VERY MUCH!
HUG
HOW COME WE NEVER MET EACH OTHER
EN

...EN...
AH...
EH? WHAT'S WRONG?
.....
HAHA...
HURRY UP AND FORGET THOSE TYPES OF THINGS!
!!
...EH?
YOU... THIS IS YOUR FIRST TIME ISN'T IT?
You mentioned it before
ARE YOU SCARED ?

BUT, I'M VERY HAPPY.
ACTUALLY
.....
HEARING THAT YOU BROKE UP WITH YOUR BOY-FRIEND.
INSIDE MY HEART I WAS DELIGHTED.
ALTHOUGH KOMACHI CRIED..
THAT'S WHY.
I'M SO HAPPY NOW

Kiss
IF YOU'RE UNCOMFORTABLE ...TELL ME.
I DON'T WANT TO FORCE YOU TOO MUCH.
...AH...
HMMM.
AH...
HAH
LICK
AH..
HMM
HMM.
AH..

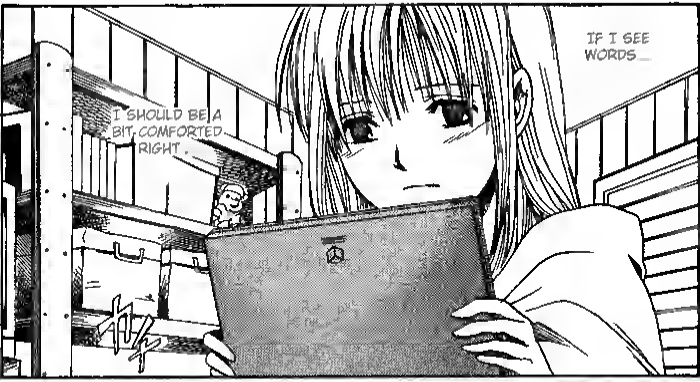
AH..
AH...
KOMACHI
MM-MM
HM MM...
YAH ..
AT THAT TIME
I THOUGHT WE WOULD BE TOGETHER FOREVER

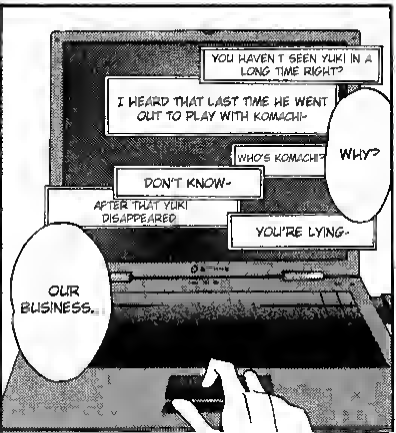
BUT .
WHY? WE CAN'T MEET AGAIN?
BECAUSE OF WORK .. IT COULDN'T BE HELPED ..
HEY-
COMING
I'LL CALL YOU AGAIN LATER.
EH?
SORRY .. KEIKO
THE DATE WAS CANCELLED . CAN YOU ACCOMPANY ME FOR A WHILE?
ALRIGHT
-ARE YOU TWO REALLY ALRIGHT?

-WHAT DO YOU MEAN?
THAT... AFTER DOING IT... YOU TWO DIDN'T MEET AGAIN RIGHT?
IS IT REALLY BECAUSE HE'S BUSY WITH WORK?
BUT...
I DON'T KNOW HIS WELL...
SFX: SOB
AH- SORRY!
YUKI DEFINITELY ISN'T THAT TYPE OF PERSON,
NO NEED TO WORRY
SNIF
SFX: DEPRESSED

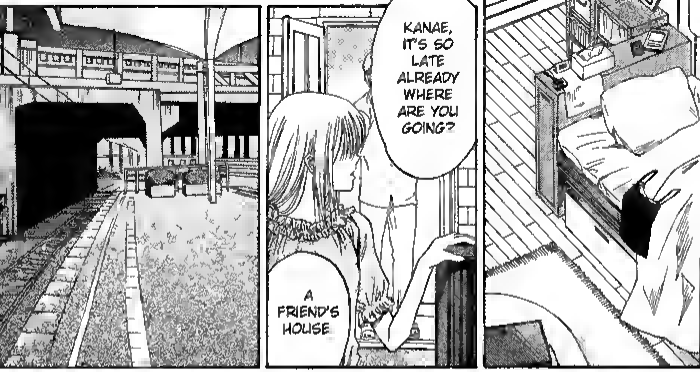
IF I KNEW THAT THIS WOULD HAPPEN...
IF WE HAD NEVER MET FROM THE START, IT WOULD HAVE BEEN BETTER...
I REALLY WANT TO SEE HIM...
DON'T MAKE ME FEEL UNEASY...
IF IT'S LIKE THIS ALWAYS LETTING MY IMAGINATION RUN AMOK...
I WILL ONLY HAVE MORE AND MORE DOUBTS-

Connection is good




YOU HAVEN'T SEEN YUKI IN A LONG TIME RIGHT?
I HEARD THAT LAST TIME HE WENT OUT TO PLAY WITH KOMACHI-
WHO'S KOMACHI?
WHY?
DON'T KNOW-
AFTER THAT YUKI DISAPPEARED
YOU'RE LYING-
OUR BUSINESS..

...
SO...
THAT!
WHAT HAPPENED?
MUST BE THAT!
AHAHA!
YOU'RE LYING!
EH? YUKI IS A GUY?
DIDN'T YOU KNOW?
IT WAS ONLY WHEN WE MET LAST TIME THAT I FOUND OUT AS WELL-
AND I EVEN THOUGHT THAT I WAS SPECIAL
-SO STUPID..
EVERYONE KNEW...
I WAS THE ONLY ONE WHO DIDN'T KNOW...


KANAE, IT'S SO LATE ALREADY WHERE ARE YOU GOING?
A FRIEND'S HOUSE

IF I GO AND ASK HIM...
WE'LL BE FINISHED ..

HU...
NEVER THOUGHT THAT I WOULD KEEP WORKING UNTIL MORNING
!!
YOU.. YOU WERE WAITING ALL NIGHT FOR ME HERE?
YOUR BODY IS SO COLD
KOMACHI!
IDIOT!
.....

TO YUKI...
I'M NOT THE LEAST BIT SPECIAL...
I ALREADY KNOW NOW..
THAT I...
BUT...
BUT...
I STILL REALLY WANTED TO SEE YUKI..

I KNOW... YOU WILL FEEL...
SOB
SOB
VERY PERPLEXED ...BUT...
SLAP
AH!
YOU REALLY ARE VERY STUPID!
I DON'T KNOW WHY YOU WOULD BE LIKE THIS ..
YOU'RE THINKING TOO MUCH ABOUT IT BY YOURSELF,
AS WELL AS RANDOMLY COMING TO A CONCLUSION YOURSELF!

Connection is good

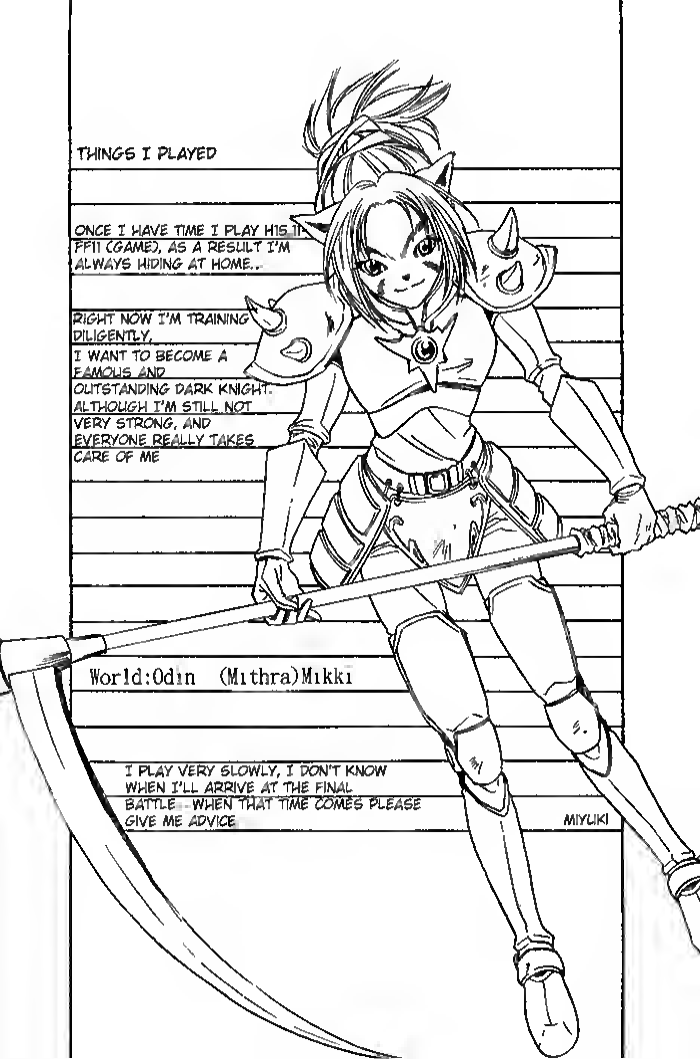
THESE TWO YEARS, HOW MANY WORRIES HAVE WE DISCUSSED WITH EACH OTHER... HAVE YOU FORGOTTEN?
NOW WE CAN FINALLY MEET EACH OTHER ...
BEFORE I NEVER ASKED YOU OUT SO THAT WE COULD MEET EACH OTHER...
WAS BECAUSE I DIDN'T WANT TO BE HATED BY YOU!
YOU NEED TO TRUST ME!

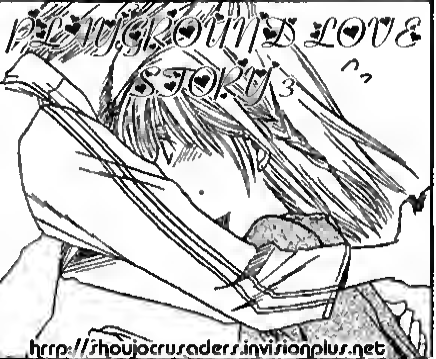
SORRY...YOU REALLY WANT TO SLEEP DON'T YOU?
.....
IT DOESN'T MATTER, YOU DIDN'T SLEEP AS WELL RIGHT?

TO SAY THE TRUTH...
I NEVER THOUGHT THAT KOMACHI COULD BE JEALOUS TO SUCH AN EXTENT
Eat
.....
GRIN
BUT, I HOPE THAT YOU CAN COOK NOODLES MORE DELICIOUSLY IN THE FUTURE...
I... I NEVER THOUGHT THAT YOU WOULD BE SO PICKY!
IF YOU'RE REALLY THAT AFRAID OF BEING LONELY, THEN LET'S LIVE TOGETHER.
THIS WAY EVEN IF I'M BUSY AT WORK, WE CAN STILL SEE EACH OTHER FREQUENTLY
EH?

AFTER ALL IN THE FUTURE I CAN SEE KOMACHI ANYTIME I WANT
EH?
IN THE FUTURE I DON'T WANT TO PLAY ON THE INTERNET ANYMORE.
I've been really busy recently!
SORRY,
AM I BEING TOO IMPATIENT?
ABLE TO BE TOGETHER WITH KOMACHI,
I REALLY FEEL EXTREMELY HAPPY

SFX: GLOMP
ぽふ
WAH!
YOU'RE SO HAPPY THAT YOU WANT TO CRY?
YUP
CONNECTION IS GOOD/END


THINGS I PLAYED
ONCE I HAVE TIME I PLAY HIS II
FF11 (GAME), AS A RESULT I'M
ALWAYS HIDING AT HOME..
RIGHT NOW I'M TRAINING
DILIGENTLY.
I WANT TO BECOME A
FAMOUS AND
OUTSTANDING DARK KNIGHT.
ALTHOUGH I'M STILL NOT
VERY STRONG, AND
EVERYONE REALLY TAKES
CARE OF ME
World:Odin (Mithra)Mikki
I PLAY VERY SLOWLY, I DON'T KNOW
WHEN I'LL ARRIVE AT THE FINAL
BATTLE... WHEN THAT TIME COMES PLEASE
GIVE ME ADVICE
MIYUKI



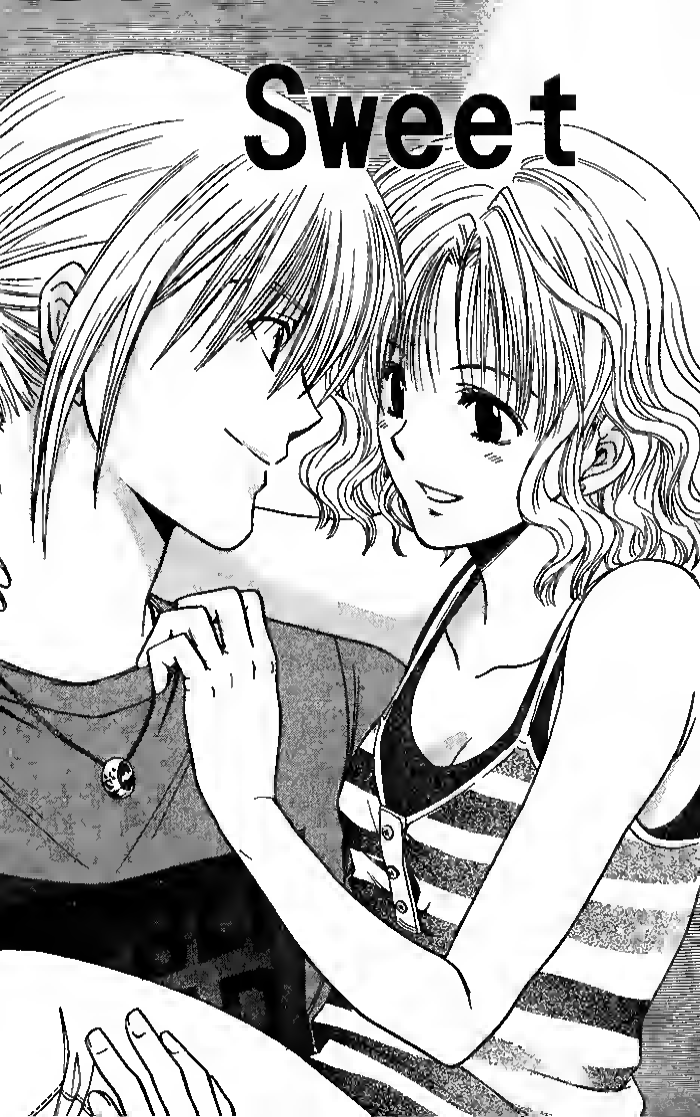
credits

Scanner: MiYoko

Translator: Starfire

Editor: animeluv12

Proofreader: Beckybrowneyedgirl


Sweet

AH...
HAH...
YAA..
MIKA IS SO CUTE.

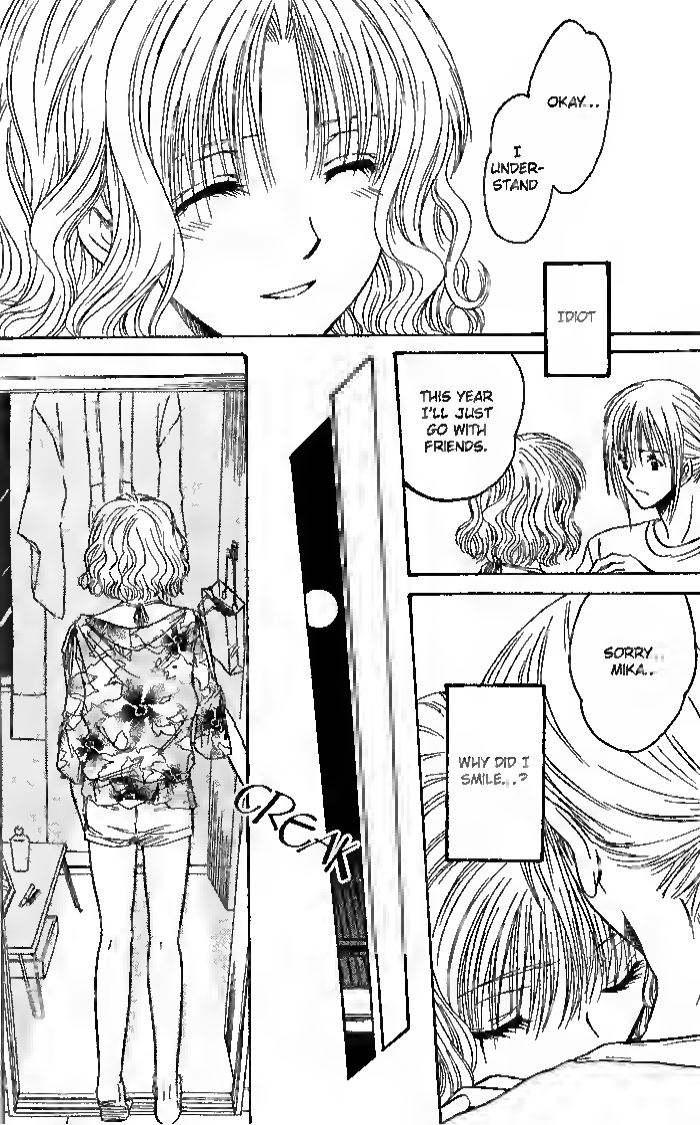
chu
kiss
YOU REALLY LIKE BEING SPOILT ...
... HMMM...
LIKE THIS, I CAN'T SEE TOORU'S FACE.
NO...
AH ..
push
AHH AHHH...

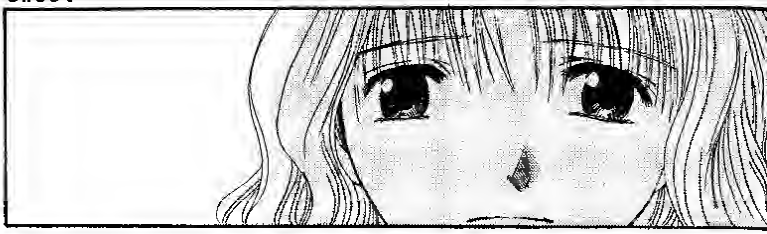
EH?
BUYING A CAR?
YOU ARE?
SFX: SMILE
THIS WAY I CAN TAKE MIKA OUT TO PLAY EVERYWHERE. THIS SUMMER I'M GOING TO BE WORKING.
YUP, THAT'S RIGHT

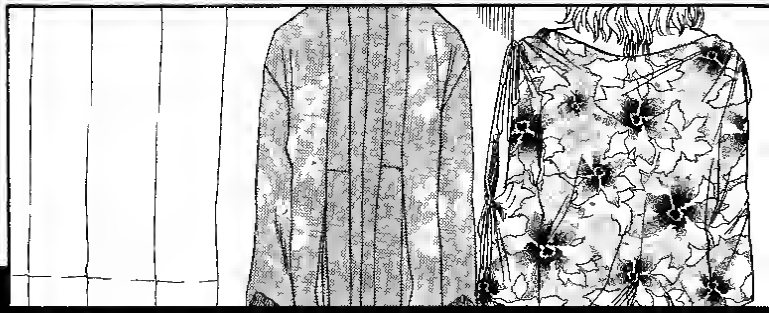
AH,
BUT...
HAHA...
I LIKE YOU THE MOST!
THAT'S WHY WE CAN'T PLAY LIKE WE DID LAST YEAR, RIGHT?
WORKING THE ENTIRE SUMMER,
AT THAT TIME,
I STILL WASN'T CLEAR OF THE SITUATION.
YUP,
I WILL TRY MY BEST TO ARRANGE MY SCHEDULE

HUH-
THIS ONE ISN'T ALRIGHT EITHER?
...YUP... IT'S A LITTLE...
HATEFUL?
WHEN CAN YOU GO?
THIS YEAR I..
MIKA,
夏光

MY SUMMER JOB,
IS AS A VENDOR AT THE TEMPLE FAIR
VENDOR?
SELLING CHOCOLATE COVERED BANANAS
THAT'S WHY DURING THE HOLIDAYS I HAVE TO GO TO WORK EVERYDAY
HOW CAN THIS BE—?
MIKA?
BUT THIS YEAR I..


OKAY...
I UNDER-STAND
IDIOT
THIS YEAR I'LL JUST GO WITH FRIENDS.
SORRY.. MIKA..
WHY DID I SMILE..?
CREAK



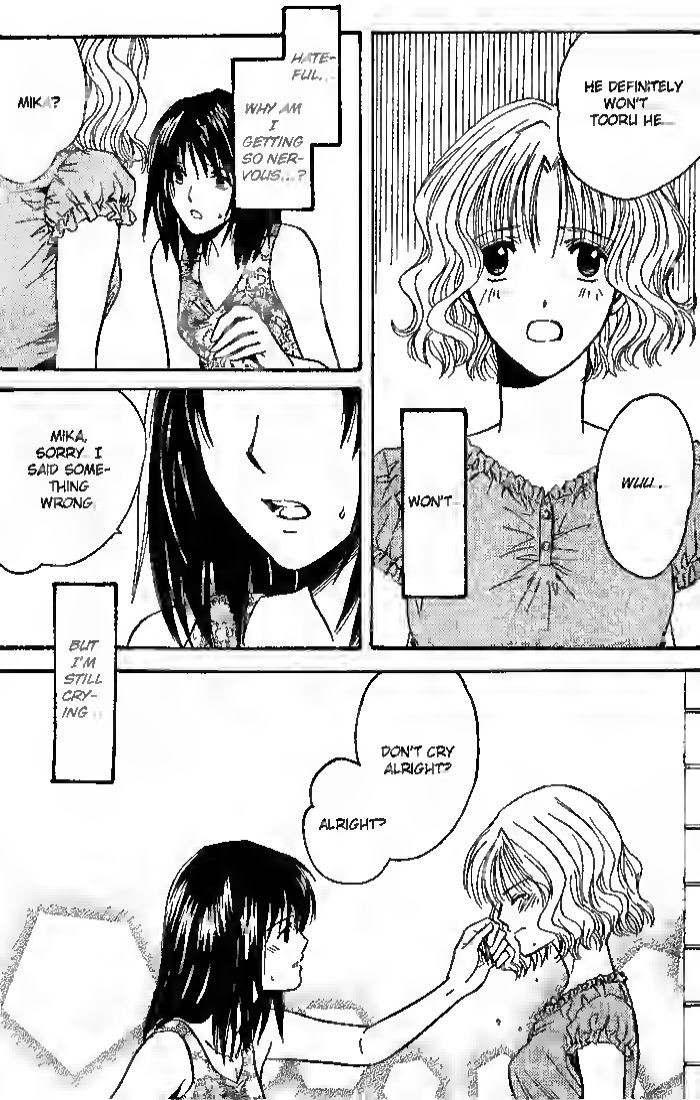


SFX: CROWD
OVER THERE
VERY PAINFUL
WHERE ARE YOU LOOKING?!

THAT RED KIMONO, IT WILL DEFINITELY SUIT MIKA A LOT.
I REALLY WANT TO SEE MIKA WEAR IT...
"OW ABOUT NEXT YEAR?
BECAUSE TOORU SAID IT LIKE THAT...
NO! IT'S TOO EXPENSIVE!

!!
THEN I'LL SEW IT MYSELF.
BUT MAKING A KIMONO YOU ALSO NEED TO SPEND MONEY TO PAY SOMEONE TO MAKE IT FOR YOU...
THIS COLOUR...
THIS PIECE OF MATERIAL IS BETTER...
THAT'S WHY I...
WUU...
WUU...

AND I WAS JUST ABOUT TO ASK WHY MIKA SUDDENLY ASKED ME OUT...
SO THAT'S WHY..
HAHA
THIS ISN'T TOO GOOD, RIGHT?
NOT BEING ABLE TO GO OUT AND PLAY FOR THE ENTIRE SUMMER HOLIDAY?
.....
BUT..
IT'S FOR BEING ABLE TO BUY A CAR..
THEN IN THE FUTURE WE'LL BE ABLE TO GO OUT AND PLAY...
SFX: PATHUMP
WHAT IF HE'S LYING TO YOU?
Isn't it only because he wants to drive a car?


MIKA?
HATE-FUL...
WHY AM I GETTING SO NER-VOUS...?
HE DEFINITELY WON'T TOORU HE...
WON'T...
WUU..
MIKA, SORRY I SAID SOME-THING WRONG.
BUT I'M STILL CRY-ING...
DON'T CRY ALRIGHT?
ALRIGHT?

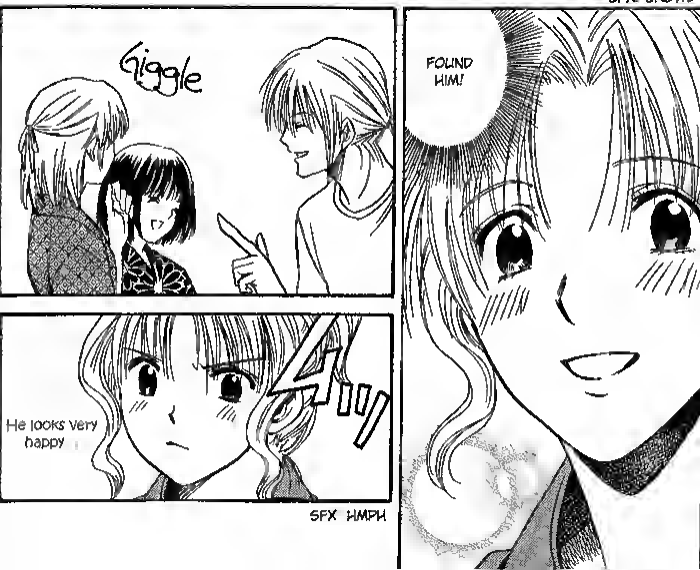
MIKA, YOU'RE TOO OBEDIENT.
ALTHOUGH NOT INCREASING THE OTHER'S BURDEN IS VERY IMPORTANT,
BUT... BEING A LITTLE BIT MORE WILLFUL IS ALRIGHT.
.....
OKAY, I WILL ENDURE IT
THANKS, I FEEL MUCH BETTER NOW

ALTHOUGH
THAT'S WHAT I SAID
きゅ
YUKA
MAIKO
KYOMI
THUD
I'M THE ONLY ONE WITH FREE TIME..
NO THAT'S ALRIGHT,
IT'S ME WHO SUDDENLY ASKED YOU OUT
SORRY, I REALLY DON'T HAVE ANY FREE TIME
S'sh...
I'm getting more and more depressed...

SORRY,
I ALREADY ARRANGED TO GO WITH MY BOYFRIEND
SO LONELY...
GRIP

AIYA?
NO I WASN'T!
MAKI, WEREN'T YOU GOING TO SEE THE FIRE-WORKS?
Even if you are busy...
AT LEAST CALL ME BACK.
ISN'T TODAY THE LAST DAY FOR FIRE-WORKS OVER HERE?
DIDN'T YOU SPECIALLY MAKE A KIMONO?
THOSE THINGS I KNOW AS WELL...

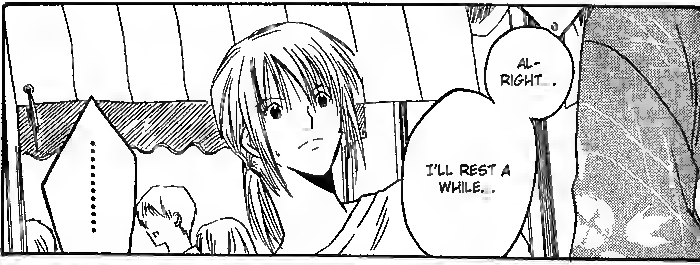
SFX: CROWD

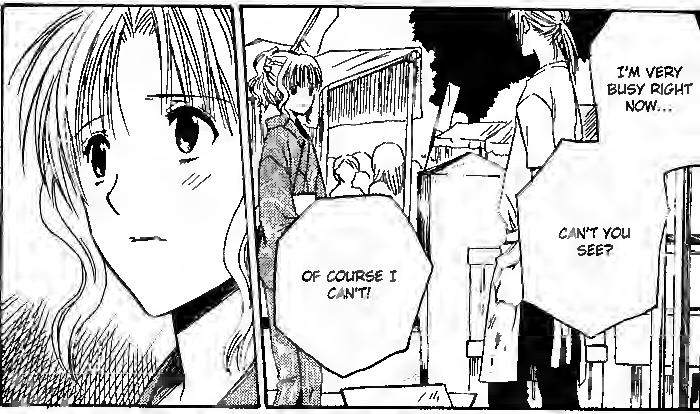


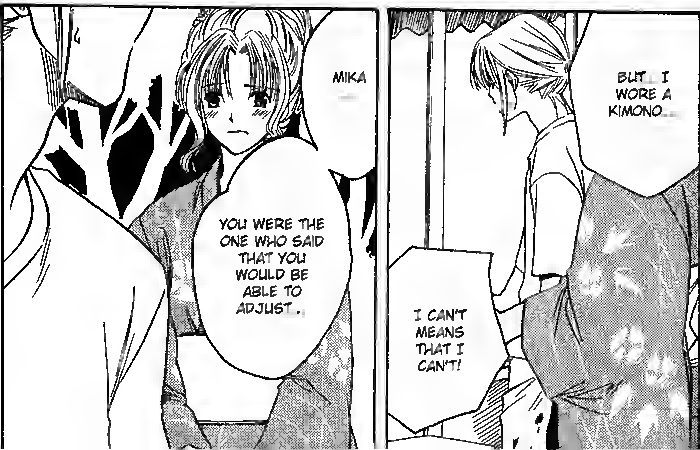
SFX: HMPH

FWOOSH
MIKA...
TOORU!

BOSS!
THAT...
WHY ARE YOU.. WEARING THIS ?
.....
.....
IF YOU HAVE TIME, COME OUT AND PLAY FOR A WHILE..
AH?
WHAT'S WRONG ?
COMING!
WELCOME!


AL-
RIGHT...
I'LL REST A
WHILE...
.....

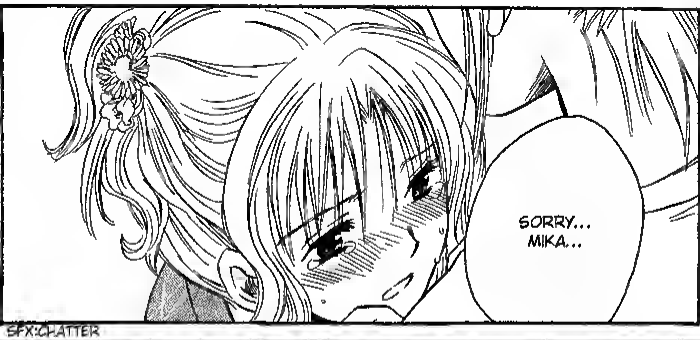

I'M VERY
BUSY RIGHT
NOW...
CAN'T YOU
SEE?
OF COURSE I
CAN'T!


MIKA
YOU WERE THE
ONE WHO SAID
THAT YOU
WOULD BE
ABLE TO
ADJUST..
BUT... I
WORE A
KIMONO...
I CAN'T
MEANS
THAT I
CAN'T!

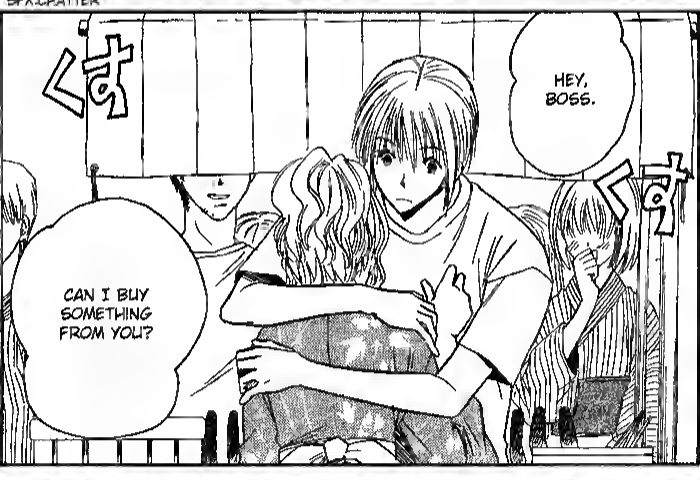
WHAT I WANTED TO SAY WASN'T THAT...

IF TOORU ISN'T BY MY SIDE...
I FEEL VERY LONELY...
I'M VERY HAPPY THAT TOORU IS WORKING SO HARD...
REALLY VERY HAPPY...
BUT I'M SO LONELY.

THIS KIMONO
I REALLY WANTED TO SHOW IT TO YOU...
ギュッ
SFX: HUG
SORRY.



SFX:CHATTER



MIKA.
TODAY ALL THAT I NEED TO SELL IS OVER THERE,
IF WE WORK TOGETHER ...
MAYBE WE CAN FINISH EARLY...
ALRIGHT!

SORRY
WE STILL WEREN'T ABLE TO MAKE IT ON TIME.
ガラ・・・

I SPECIALLY SET IT ASIDE FOR YOU.
FOR YOU,
WAH~
YOU CAN'T PACIFY ME BY USING ONLY THIS.
I wasn't planning to.

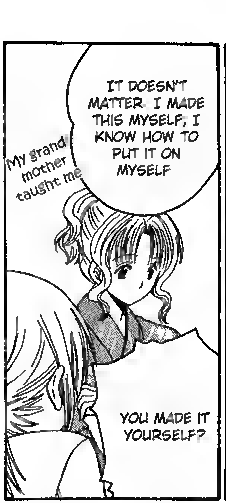
SFX: HUG
YAH!
IT'S REALLY SWEET
MIKA ALSO..
TOORU
IT'S ALL CHOCO-LATE...
AT THIS TYPE OF PLACE?
BECAUSE YOU'RE WEARING A KIMONO..
I DON'T WANT TO STOP
MMMM.

MMMMM
AH..
AH..

.....?
TODAY...
WE CAN'T MAKE IT..
LET'S GO SEE FIRE-FLIES...
GOING BY CAR..
OKAY.
NEXT YEAR'S FIRE-WORKS...
YOU HAVE TO WEAR A KIMONO..
OKAY...

WE WILL BE TOGETHER FOREVER...

NEXT YEAR I ALSO WANT...
WHAT?


IT DOESN'T MATTER. I MADE THIS MYSELF, I KNOW HOW TO PUT IT ON MYSELF
My grandmother taught me
YOU MADE IT YOURSELF?

!!
OH NO! THE KIMONO GOT MESSED UP!
?

SWEET/END

CREDITS

Scanner MiYoko
Translator Starfire
Editor animeluv12
Proofreader
Jenangelx3

http://shoujocrusaders.invisionplus.net

One Step

SNAKES
LIZARDS
TURTLES
I WOULD TAKE A HOLIDAY...
SINCE I WAS YOUNG I HAVE ALWAYS HATED REPTILES
WHEN I LOSE MY APPETITE...
THAT'S WHY I ALSO HATE DOING THAT!
HATE-FUL...
WHAT DID YOU SAY WAS A TURTLE!
IT'S PLAINLY A TURTLE! I DON'T WANT TO SEE!
.....!!

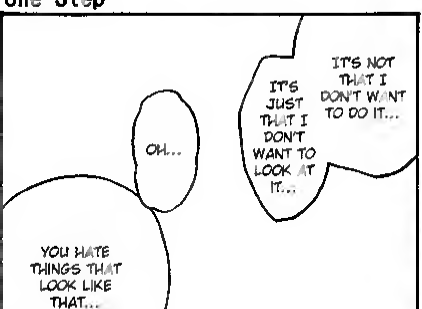
SLAP
DON'T WANT TO SEE..
YOU'RE THE ONE WHO IS AN ABALONE —.
I DEFINITELY WILL NOT DO IT WITH HIKARU-KUN!
FINE-
I ALSO DON'T WANT TO DO IT WITH SAKURA!
Hurts like hell
しゅん

HATEFUL!
SFX: HIT
HIKARU! YOU'RE VERY NOISY!
YOU HAD AN ARGUMENT WITH SAKURA AGAIN?
I'M SO ANGRY!
So frightening
SIGH
... HE REALLY IS INCREDIBLY STRAIGHT FORWARD

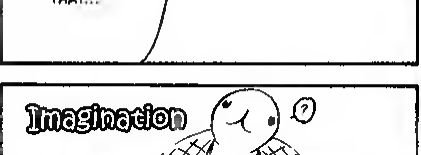
HOW VERY CHILDISH.
YEAH,
SAKURA,
WHAT'S WRONG WITH THIS RASCAL? HE'S NOISY AS HELL
HEY,
THAT
IS IT ALRIGHT IF I GO TO YOUR HOUSE TODAY?

AFTER ALL IF YOU COME TO MY HOUSE, YOU DEFINITELY HAVE YOUR PERIOD.
HMPH!
YOU ..
NO
.....
PUNCH
IDIOT!
OWWW..
SFX: BAM!
HEY! HIKARU!
.....
WOBBLE
JUST WHAT DO YOU WANT!

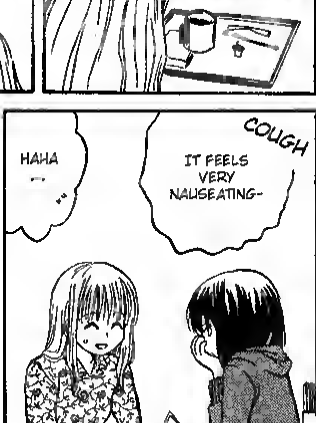
YUP-
HIKARU SEMPAI IS SO PATIENT.
SAKURA SEMPAI IS SO FIERCE
SLAM
NAKAMURA, DON'T TRY TO MESS THINGS UP.
HMPH.
Pout
HIKARU AND SAKURA ARE SO CLOSE...
YOU DON'T DARE TO BE INTIMATE?

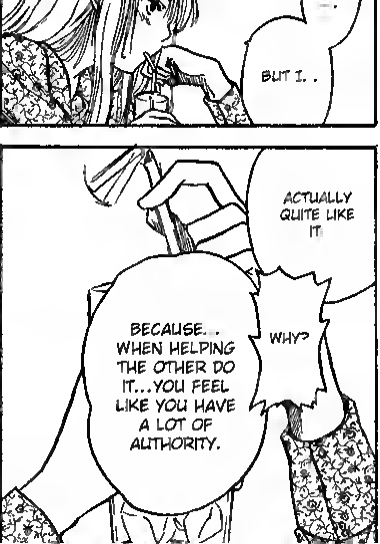

IT'S NOT THAT I DON'T WANT TO DO IT...
IT'S JUST THAT I DON'T WANT TO LOOK AT IT...
OH...
YOU HATE THINGS THAT LOOK LIKE THAT...

YOU TWO ARE ARGUING! JUST BECAUSE OF THIS KIND OF STUFF?
WAH!
TOO LOUD!


Imagination
?

HMMM...
BUT I..


HAHA...
IT FEELS VERY NAUSEATING-
COUGH

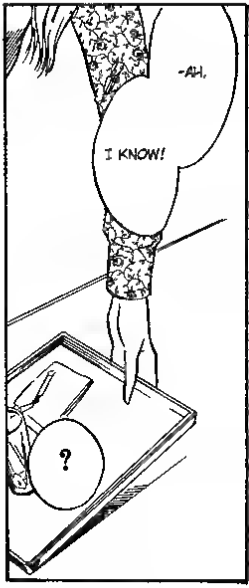

ACTUALLY QUITE LIKE IT
WHY?
BECAUSE... WHEN HELPING THE OTHER DO IT...YOU FEEL LIKE YOU HAVE A LOT OF AUTHORITY.

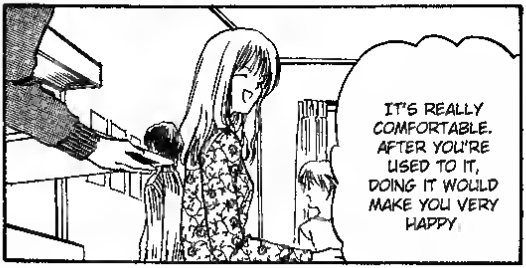
YOU CAN COMPLETELY CONTROL THE OTHER PERSON.
ISN'T IT VERY CUTE THIS WAY?
HIKARU-KUN IS VERY OBEDIENT TO ME ALREADY ISN'T HE?
Tilt
This woman
.....
YOU'RE TOO FORMIDABLE!
YOU'RE EVEN ABLE TO TAME THAT HIKARU-KUN!
SEX: BAM!
BUT...THAT GUY HAS ALWAYS BEEN STUCK BY YOUR SIDE...
HEI, HEI...
sigh

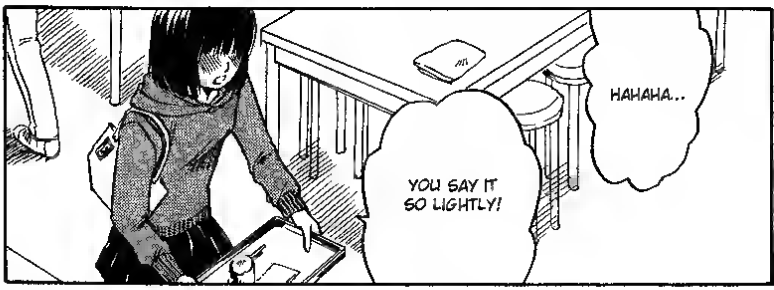
IN SHORT!
NO MATTER HOW INFATUATED HIKARU-KUN IS WITH YOU,
YOUR FACE RIGHT NOW,
I REALLY WANT TO LET HIKARU-KUN SEE IT.
NO... YOU CAN'T!
IF YOU NEVER IMPROVE, HE WILL FALL IN LOVE WITH SOMEONE ELSE!
WUU..
I REALLY DON'T LIKE IT...
IS THERE REALLY NO WAY YOU CAN DO IT?
UNCOM-FORTABLE..
AND PAIN-FUL.
.....

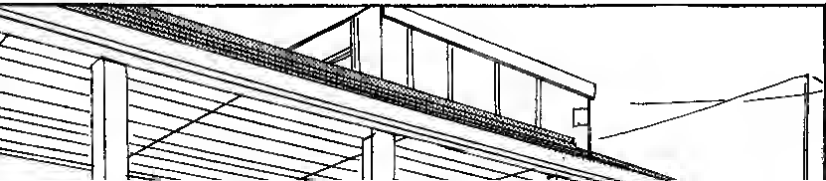
THAT'S BECAUSE ...
YOU'RE REALLY SCARED?
... PERHAPS ...
YOU SHOULD BE FINE AFTER YOU GET USED TO IT...
Or is Hikaru kun's technique too bad?
I GUESS...
HEY! YOU ALSO HAVE TO SELF-CRITICIZE!
AH!
IF YOU DON'T WANT TO GIVE UP,
YOU SHOULD BE THINKING OF WAYS TO HELP RIGHT?
SAKURA, ITS BECAUSE YOU DON'T SHOW YOUR FEELINGS ENOUGH.

CAN'T YOU TRY IT YOURSELF?
HAH?

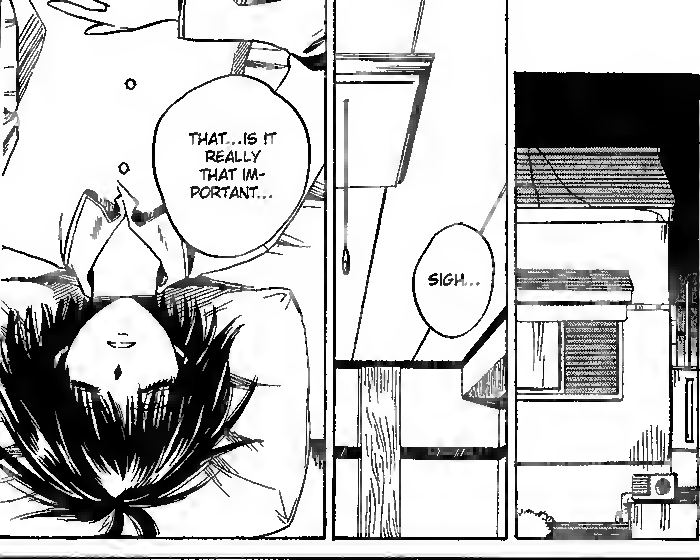

-AH, I KNOW!
?


IT'S REALLY COMFORTABLE. AFTER YOU'RE USED TO IT, DOING IT WOULD MAKE YOU VERY HAPPY


HAHAHA...
YOU SAY IT SO LIGHTLY!



THEY TOOK THE NEW FEMALE KOUHAI OUT TO DRINK...
AH!
THERE'S VERY LITTLE PEOPLE TODAY?
Hikaru-kun isn't here...
EH?
YUP ...
I DIDN'T SAY ANY-THING!
YOU AL-READY SAID IT!
TOO LATE!
SFX. STOMP STOMP STOMP
YOU'RE DOING THIS ON PURPOSE TO SHOW ME?
TOO MUCH!

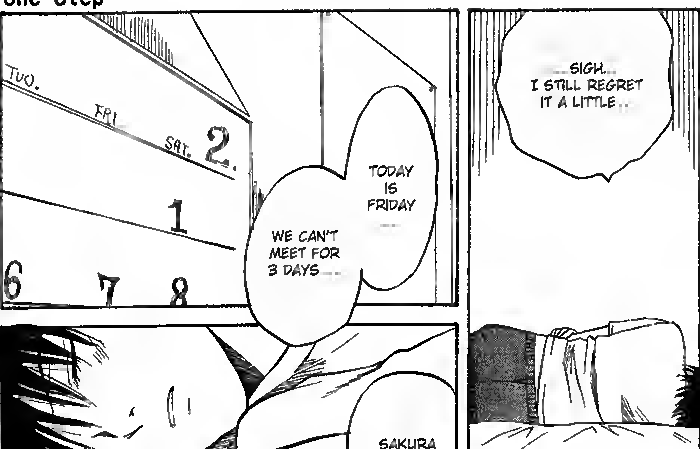

THAT...IS IT REALLY THAT IM-PORTANT...
SIGH...

-EVEN IF WE DON'T DO IT. .
OUR FEELINGS ARE STILL THE SAME ..
HIKARU
TACHIHARA HIKARU
TACHIHARA HIKARU
TACHIHARA HIKARU
TACHIHARA HIKARU
TACHIHARA HIKARU

WON'T HE FALL IN LOVE WITH SOMEONE ELSE?
HATEFUL!
... NOT EVEN ANSWERING TEXT MESSAGES!
GIVE UP..
SAKURA...
AFTER GETTING USED TO IT, WILL IT REALLY FEEL VERY COMFORTABLE?..
NEVER THOUGHT ABOUT BREAKING UP WITH HIKARU-KUN BEFORE

-HMMM
IF IT WASN'T FOR THAT...
AND AFTER THAT...
IF THE MOVEMENT IS EVEN GENTLER...
-AH..
HMMM

Grib
AH-
Smack
I STILL FEEL UNSATISFIED! IDIOT!
IT'S STILL BETTER IF I APOLOGIZE!
NO... I DIDN'T DO ANYTHING WRONG
.....
イライラ イライラ
SENPAI, YOU DON'T HAVE TO GO BACK SO EARLY TODAY RIGHT!
WAH- NO REGRETS!


TUE.
FRI
SAT. 2.
1
6 7 8
TODAY IS FRIDAY
WE CAN'T MEET FOR 3 DAYS...
SAKURA...
...SIGH... I STILL REGRET IT A LITTLE..

YOU..
WHY DID YOU COME SO SUDDENLY?

THA..
THAT..
AH..
CRAP
SUGAR
DONUTS!
I WAS
NEARBY...
SO...
I..LIKE
HIKARU-
KUN...
...CAN I
COME IN?
ARE ..ARE
YOU STILL
ANGRY?
I MUST
TELL HIM..
..PLEASE
COME IN

ドクン
-AL ALRIGHT! I MUST SAY IT!
HEY,
ドクン
ドクン
I
LET'S ...
DO IT.

LET'S DO IT.
AH? I DIDN'T CATCH WHAT YOU JUST SAID...
I DON'T WANT...
YOU...ARE YOU SERIOUS? ...
WHAT! I...
TO BE HATED BY HIKARU-KUN!
THAT'S WHY..I WANT TO DO IT!

YOU DON'T NEED TO HURRY.
I WAS ALSO WRONG.
NOW
IT'S AL-RIGHT...
I WANT TO DO IT..
IDIOT!
WHAT ARE YOU THINKING!

HIKARU-KUN...
CAN YOU... BE EVEN GENTLER
AH...
OKAY...

HOW UN-USUAL. . SHE TOLD ME HER-SELF...
NORMALLY EVEN IF I ASK SHE WON'T S..Y ...
MMMHMM ...
LIKE THIS...
ARE YOU ALRIGHT? YOU'VE BECOME SO CANDID
Whisper
AH?
YOU PRACTICED BY YOUR-SELF?

SFX:HUG
YOU REALLY ARE SO CUTE!
I-
THIS WAY I FEEL THAT IT IS THE MOST COMFORT-ABLE..
DON'T MOVE?
AH... HMMM...
AL-RIGHT..
Actually I can't hold on for much longer...

smile
ドクン
SORRY
AH!
WAH
……?

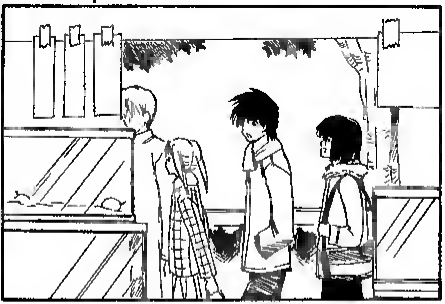
-FOR HIKARU-KUN..
THAT...
I WANT TO HELP HIM.
IS IT ALRIGHT IF I...
TOUCH IT FOR A MOMENT?
AH? REALLY?
SHOULD BE ALRIGHT. I IMAGINED IT BEFORE.
IMA-GINED?
Imagined what?
BECAUSE..
I LIKE HIKARU-KUN THE MOST
SFX TOUCH
.....
AH...

BECAUSE HE FELT SOMETHING FOR ME...
BECAUSE YOU KEPT PLAYING WITH IT!
IT CHANGED
What do I do
You idiot!
WAH...
AH...
AH?
-IF IT'S FOR HIKARU-KUN THEN IT'S ALRIGHT
AH...
HUU...
HAA..
AH...
SAKURA... WAIT A MOMENT...

How terrible...
SORRY!
WAH!
.....
I COULDN'T HOLD IT...
BUT...
...IT SCARED ME
THIS IS GREAT...

SAKURA.
YOU DON'T HAVE TO BE LIKE THE GIRLS IN A VIDEO..
WHAT'S WRONG
WHY ARE YOU CRYING OVER SOMETHING LIKE THIS.
I CAN STOP WORRYING NOW.
SFX HUG
EN
DON'T FORCE YOURSELF.
I'M ALREADY VERY HAPPY LIKE THIS.

...CAN I CONTINUE?
EN...
MMMM
KISS
YOU HAVE TO BE GENTLE...
OKAY
NORMALLY IT HURTS A LOT...
ALRIGHT
SAKURA...



AH!

けんせい
AH!
THIS TURTLE LOOKS LIKE HIKARU-KUN'S! QUICK COME AND SEE!
So cute~

I WANT TO SEE TOO~~
OH-HIKARU-SENPAI'S LOOKS LIKE THIS~~
HUHA H...
YOU'RE EXAGGERATING TOO MUCH!
.....
SFX: STARES
NO!
HIKARU-KUN IS MY...
.....
WUU
IT'S NOT!
SFX: RUN

ONE STEP/END

CREDITS

Scanner: MiYoko
Translator: Starfire
Editor: animeluv12
Proofreader:
Beckybrowneyedgirl

Rainy Face

WAH...
THE FLOWERS HAVE BLOOMED
カラ
ATCHOO
HIDAKA
HAVING HAY FEVER MUST BE HARD ON YOU...
AH, KAYAMA
YUP- THIS WEEK...
AH?

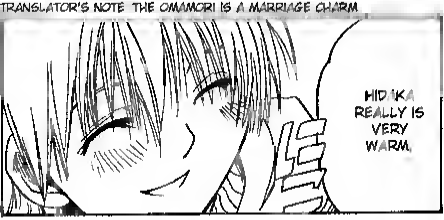
KAYAMA'S WISH HAS NOW BEEN GRANTED RIGHT?
THAT'S RIGHT
REALLY? THAT'S GREAT!
MY YOUNGER SISTER GOT INTO UNIVERSITY
IT'S ALL THANKS TO YOU
IT WAS NOTHING
ドキン
EH?
I HOPE THAT IT COMES TRUE SOON
I FORGOT ABOUT IT ALREADY.
...NO... STILL NOT YET!
IS THAT SO.
SFX: WAVE

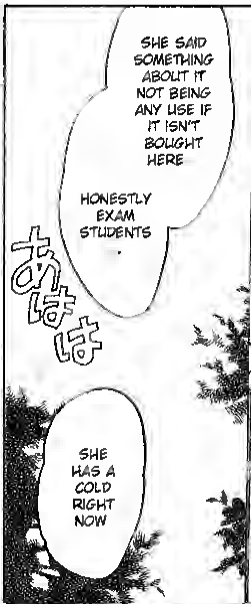
SFX PUSH

SFX RUB

KAYAMA! COME OVER HERE!
HIDAKA...
THERE'S NO WAY WE CAN GO AND PRAY...
.....
-WHAT'S WRONG?
AH... THAT...
THE PHONE ISN'T CONNECTING EITHER...
THERE'S TOO MANY PEOPLE...
Osamu, sorry!

TRANSLATOR'S NOTE THE OMAMORI IS A MARRIAGE CHARM





Blush
THAT'S NOT IT!
IF SHE GETS HELD BACK, THEN I NEED CONTINUE TO BE A TUTOR FOR ANOTHER YEAR...I JUST DON'T WANT THAT...
EMBARRASSED? HOW CUTE...
JUST TAKE IT AS A PRESENT FOR JUST NOW!
AH, I MANAGED TO BUY IT! I'LL GIVE YOU MINE.
BUT, THEY'RE ALL COMPLETELY SOLD OUT.
YOU CAME HERE FOR NOTHING.
EH? BUT...
-EH?
THEN... THANK YOU..
YOU'RE WELCOME.
SHE'LL DEFINITELY BE VERY HAPPY...

SFX CHUCKLE
SHE'S AN EXAM STUDENT
THAT'S GREAT
NO IT'S ALRIGHT. THANKS.
SO?
SINCE WE'RE HERE, WHY DON'T WE GO AND PRAY
Work hard to weave our way through the crowd
OKAY

I HOPE THAT MY LITTLE SISTER CAN SUCCESSFULLY PASS HER EXAMS~
.....
I WISH THAT I CAN GET A HANDSOME AND GENTLE BOYFRIEND!
SE . SECRET!
CAN'T SAY IT OUT
SO SERIOUS? WHAT DID YOU WISH FOR?
EH?
THEN AFTER IT'S GRANTED, CAN YOU TELL ME?
... YUP!

OH- YOU MET HIDAKA.
YUP.
I WAS SEARCHING FOR YOU THE WHOLE TIME.
SORRY!
-AH, SO THAT'S IT.
WHAT?
"WISH FOR A BOY-FRIEND" ...
NOW I SUDDENLY FIND IT VERY FUNNY...
STRAIGHT-FORWARD
YEAH, YOU ARE DUMB.
.....
...BECAUSE HIDAKA LOOKS VERY CLEVER..
AND I'M SO DUMB...
AH?
SO THAT'S WHY RECENTLY YOU'RE ALWAYS TOGETHER WITH HIDAKA
KAYAMA, WEREN'T YOU VERY SCARED OF HIM BEFORE?
TO SUM IT UP, YOU TWO DON'T REALLY SUIT EACH OTHER-
That's true...
HAHA ...
スキ

KAYAMA, WHAT TYPE OF STANDARD DO YOU HAVE FOR A BOYFRIEND?
I KNOW SOMEONE WHO IS INTERESTED IN YOU.
UNIVERSITY FRIENDS,
LAST TIME WHEN WE CAME HERE TO EAT, HE SPOTTED YOU-
HE DOESN'T SEEM BAD, HE HAS A VERY GENTLE PERSONALITY.

HOW DO YOU DO.
I'M KOARU.
WAITER, OVER HERE
YES,
I'LL BE RIGHT THERE.

!
DOK!
CON-
GRATU-
LATIONS,
YOUR WISH
HAS FINALLY
BEEN
GRANTED.
DOK!
AH...

SFX: BLUSH
かぁぁっ
. EH?
HOW... HOW DO YOU KNOW!
I shouldn't have...
YOU ALREADY TOLD ME.
LIAR!
THAT'S RIGHT
THAT OMAMORI, WAS FOR PRAYING FOR BEING SUCCESSFUL IN LOVE RIGHT?
!

HAVE YOU DECIDED TO GO OUT WITH HIM YET?
HE...SEEMS LIKE A NICE GUY...
IS THAT SO...
ぎゅっ

AFTER ALL THIS IS NONE OF MY BUSINESS
FORGET ABOUT WHAT I JUST SAID.
FORGET IT.
TOK
WHY.
DO I FEEL A SENSE OF LOSS-

AH!
SORRY DID I COME LATE?
NOPE, I WAS THE ONE WHO ARRIVED EARLY
...THAT'S GOOD...
HE'S A REALLY GOOD GUY
.....
-WHAT'S WRONG?

はっ
IS THE FIRST TIME I SAW YOU IN CASUAL CLOTHES...
HOW CUTE...
THIS...
IT DOESN'T MATTER...
I WILL DEFINITELY LIKE HIM...

HEY!
HIT
AH!
KAYAMA!
KAYAMA!
SFX: TOUCH
WHAT ARE YOU IN A DAZE ABOUT!
HIDAKA

NO FEVER..
DO YOU HAVE A COLD?
UWAH!
YOUR COLOUR ISN'T THAT GOOD
GO HOME EARLIER AND REST TODAY.
YOU CAN GO NOW
WHAT'S WRONG?
-AH!
YOU DON'T LIKE IT LIKE THIS?
SORRY
NO!

SFX: FALL
KAY'MA
HIDAKA...
WAH!
TRIP
...YOU...
REALLY AREN'T FEELING DIZZY?

SFX: DOKI DOKI
THAT...
I'LL BE GOING HOME FIRST.

HELLO?
KAYAMA! IT'S KAORU..
COUGH
I'VE ALREADY FINISHED WORK AS WELL, CAN WE MEET NOW?
HAVE YOU FINISHED WORK YET?
YUP. ALREADY...
COUGH
AH.. SORRY...
NOW IS A LITTLE...
ERM..
...
COUGH
COUGH
COUGH
ISN'T HE VERY HANDSOME?
...ALSO VERY GENTLE...
Beep

EH? KAYAMA, WHY DID YOU COME BACK?
FORGOT TO BRING THE SCHOOL ASSIGN-MENT BACK HOME
IDIOT

REMEMBER TO TURN OFF THE LIGHTS
OKAY-

KAYAMA! ARE YOU ALRIGHT NOW?
HIDAKA, YOU'RE STILL HERE...
!!

GOOD WORK-
EVERYONE GOOD WORK-

I'LL BE GOING HOME SOON AS WELL
-KAYAMA?
-I...
CAN I DISCUSS WITH HIDAKA THE BUSINESS LAST TIME...
SORRY
I CAN'T HELP YOU
IS THAT SO.

WHY?
WHY MUST YOU SHOW SUCH AN EXPRESSION!
ON PURPOSE IN FRONT OF ME!
IF I SAY I LIKE YOU,
WILL YOU BE WITH ME?

NO...
.....
DOKI
SORRY.
JUST PRETEND THAT I NEVER SAID THAT.
DOKI
DOKI
DOKI

KAYAMA!
SORRY
I ONLY FIND OUT NOW
IT'S AL-READY TOO LATE
IF I HAD NOTICED EARLIER

THESE MISUNDERSTANDINGS...
COULD HAVE BEEN AVOIDED...
THEN-
HELLO? IS THIS KAORU?
IT'S KAYAMA...
YEAH.
NO...
I HAVEN'T RETURNED HOME YET...
SFX: SHAAA

SFX: PITTER PATTER

I HAVE TO TELL HIM NOW!
PHONE..
BEEP
YOU'RE JOKING!
BEEP
WHY DOES IT RUN OUT OF BATTERIES NOW!
TELEPHONE NUMBER... I VAGUELY REMEMBER IT...
HELLO?
SORRY, WRONG NUMBER
BEEP, THE NUMBER YOU HAVE JUST CALLED IS NOT IN USE...
.....
BEEP-
ガチャ

THE NUMBER YOU HAVE JUST CALLED IS NOT IN USE...
BEEP-
THEY'RE ALL WRONG!
トゥルルル

HELLO-

HIDAKA...
I...
I LIKE HIDAKA

ザアアア
TO PRAY.
I THOUGHT THAT I WOULD BE ABLE TO FIND KAYAMA HERE.
No one was picking up the phone and you weren't at home either.
WHY ARE YOU HERE?.
...
IF YOU WILL DO?
ALRIGHT.
IF I WILL DO. THEN DON'T CRY ANYMORE

YOU MUST THINK THAT PEOPLE LIKE ME... ARE VERY BORING...
THAT'S WHY...I NEVER DARED TO CONFESS TO YOU...

IT WAS VERY VEXING FOR ME AS WELL...
YOU'RE SO OPEN— YOU'RE FRIENDLY WITH EVERYONE...

SFX BLUSH
IDIOT!
I.. I LIKE HIDAKA!
SO THAT'S WHY... YOU DON'T NEED...
ビク

OH...
?
YOUR EXPRESSION RIGHT NOW...
ぐい
YOU
WILL MAKE ME REALLY WANT TO KISS YOU.
YOU
ぎゅ

HAH
HAH...
HAH...
HMMM...
NNHAHNNN...
WE'RE STILL AT THE SHRINE..
YUP
BUT...I'M WITH HIDAKA...
SO IT'S ALRIGHT...

HMMM...
AH...
.....
KAYAMA... DO YOU...
HAVE A FEVER?
HAH
ぽた

HAH...
!!
NO.. I'M NOT..
HAH..
WHY DIDN'T YOU SAY!
LET'S GO HOME!
BU..BUT..
DO YOU HATE ME?
IDIOT!
OF COURSE I LIKE YOU!
GOD

LETTING ME MEET HIDAKA...
ON THAT DAY... AT THAT TIME...
HEY! KAYAMA! DON'T SLEEP!
THANK YOU.
THE RAIN STOPPED ...
RAINY FACE/END

EXTRA

HELLO EVERYONE, I'M NAGAKURA

THANK YOU EVERYONE FOR BUYING THIS BOOK

THIS IS MY FIRST MANGA.

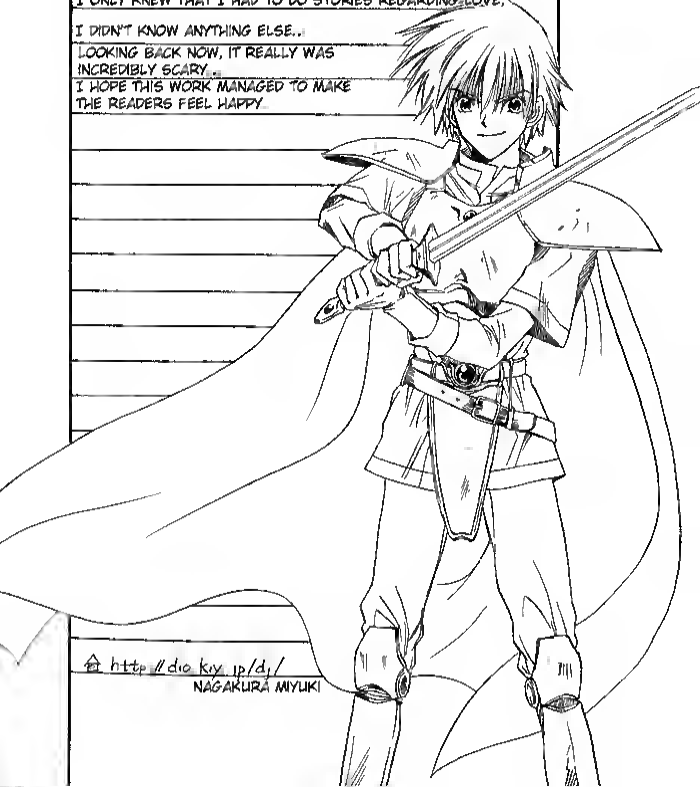
WHEN I FIRST ACCEPTED THIS JOB,

I ONLY KNEW THAT I HAD TO DO STORIES REGARDING LOVE;

I DIDN'T KNOW ANYTHING ELSE..

LOOKING BACK NOW, IT REALLY WAS INCREDIBLY SCARY..

I HOPE THIS WORK MANAGED TO MAKE THE READERS FEEL HAPPY



http://dic.kix.ip/d/
NAGAKURA MIYUKI

CREDITS

scanner: MiYoko
translator: Starfire
editor: animeluv12
proofreader:
Beckybrowneyedgirl

MODERN FEMALE COMICS SERIES

PLAYGROUND LOVE 全

NAGAKURA MIYUKI

東立 NT-85

ROMANTIC FANTASY

SAKI LIKES OLDER PARTNERS
BUT HAS NEVER BEEN SUCCESSFUL
EVEN AFTER HAVING 4 RELATIONSHIPS?
WHEN SHE WAS TRYING HER LUCK AT
THE PLUSHIE CATCHER IN THE ARCADE
SHE MET A CUTE HIGH SCHOOLER. WILL
HER RELATIONSHIP WORK OUT THIS TIME?
NAGAKURA MIYUKI'S LATEST WORK!

ISBN 986-11-4953-8 0C84101

●日本宙出版社正式授權台灣中文版
東立出版社有限公司榮譽出品

定價NT$85元

永倉みゆき

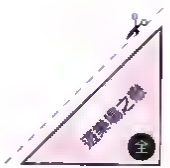
大家好，我是永倉。謝謝大家購買這一本漫畫書。希望各位觀賞愉快。

作者介紹

・愛乾淨・神經質・5分鐘前集合的B型最喜歡睡覺！

Cover Design by Chen Chun-Chen

遊樂場之戀



MODERN FEMALE COMICS SERIES

ROMANTIC FANTASY

PLAYGROUND LOVE

永倉みゆき

MIYUKI NAGAKURA